8STE JAARGANG No. 208 — VRIJDAG 6 SEPTEMBER 1968

Amigoe di Curaçao

DAGBLAD VOOR DE NEDERLANDSE ANTILLEN

Hoofdredacteur: J. C. Maas ● Uitgever-drukker: N.V. Paulus Drukkerij, Willemstad ● Kantoor: Conscientiesteeg 27 — 29 ● Telefoon alle afdelingen: 24360 (drie lijnen)

Troepensterkte VS in Europa ongerept

WASHINGTON — De Amerikaanse minister van defensie, Clifford, heeft zich in het licht van de gebeurtenissen in Tsjechoslowakije uitgesproken tegen een vermindering van de Amerikaanse troepen in Europa. Hij verklaarde donderdag in een toespraak voor de National Press Club dat de Atlantische bondgenoten van Washington het effect van deze gebeurtenissen op de gemeenschappelijke veiligheid moeten onderzoeken. President Johnson is bezig de Europese politiek van de Verenigde Staten grondig te bestuderen, zo meldt de correspondent van AFP in Washington. Woensdag leidde hij een belangrijke vergadering van de nationale veiligheidsraad, waarop zijn voornaamste politieke en militaire adviseurs aanwezig waren. Gisteren riep hij zijn kabinet bijeen alvorens een onderhoud te hebben met de ambassadeur in Moskou, Thompson.

Johnson beraadt zich over Europees beleid

Clifford zei voorts, dat het Sentinel-verdedigingsstelsel tegen strategische raketten op grond van een gisteren genomen besluit buiten de door het congres geëiste bezuinigingsmaatregelen van de Amerikaanse regering zal vallen. „Ik heb besloten dat, in het licht van de huidige Sentinel-systeem een voorzichtige koers is", aldus de minister. Hij verdedigde zowel het door een aantal congresleden hevig gekritiseerde Sentinel-programma als de proeven met Minuteman- en Poseidonraketten, die deel uitmaken van een nieuw defensiesysteem. Hij geloofde niet dat dit de perspectieven van besprekingen met de Sovjet-Unie over het beteugelen van de bewapening in gevaar zou brengen. Vermindering van ons militair potentieel heeft van Russische kant geen soortgelijke maatregelen te zien gegeven. De Sovjet-Unie had volgens Clifford integendeel laten zien voordeel te willen trekken uit situaties van zwakte telkens wanneer zij daarvoor de gelegenheid had. De afgelopen weken hebben duidelijk bewezen dat een belangrijke militaire aanwezigheid van de Verenigde Staten in Europa nodig is. Volgens Clifford vormen de Sovjet-bezettingstroepen in Tsjechoslowakije een bedreiging van de buurlanden.

Vertraagd

DE MINISTER van onderwijs schreef in de algemene beschouwingen op de enkele maanden geleden ingediende landsbegroting voor 1969 dat naar verwachting bij het begin van de schooljaar 1968-1969 een aanvang zou worden gemaakt met het opleiden van leraren voor technisch onderwijs. Inmiddels is aan deze verwachting niet voldaan; het schooljaar is begonnen, maar van deze opleiding is nog geen sprake.

In juni van dit jaar bracht de stichting voor r.-k. technisch onderwijs in de Nederlandse Antillen een leerplan uit voor de basisopleiding tot leraar bij het technisch onderwijs. Na langdurige voorbereidingen was deze stichting, die de volle steun toegezegd was van het eilandgebied Curaçao, in augustus jongstleden gereed om met de cursus van start te gaan. Men had een korps van leraren bijeengekregen, dat alle bewondering vermocht af te dwingen, en voor de opleiding waren negentien leerlingen aangenomen. Het was de bedoeling om op 2 september te beginnen.

Toen kwam er een kink in de kabel. Het eilandgebied meende dat de financiële consequenties weliswaar een start mogelijk maakten, maar dat het zeer de vraag zou zijn of men het zou kunnen volhouden. Aan het land werd verzocht om participatie. De landelijke overheid voelde daar wel voor, maar wenste dat er eerst een landelijke stichting zou worden opgericht met deelneming van alle schoolbesturen op het gebied van het technisch onderwijs, plus de eilandgebieden Curaçao, Aruba en Bonaire.

Het verlangen naar het bestaan van een dergelijke stichting is niet vreemd; daartoe zijn tal van goede argumenten aan te voeren. Wel betreurenswaardig is het dat de aanvang van de opleiding werd uitgesteld tot de stichting zou zijn opgericht. De stichting r.-k. technisch onderwijs had immers alles reeds in kannen en kruiken, zou onmiddellijk hebben kunnen beginnen en later de zaak hebben kunnen overdragen aan een landelijke stichting. Bij de r.-k. stichting bestond tegen een dergelijke procedure geen enkel bezwaar.

Men is nu doende met de oprichting van de landelijke stichting. Als het zover gekomen is, zal deze aan het eiland toestemming moeten vragen om te beginnen — de eilandgebieden moeten immers de kosten betalen — en dan moet het eiland overleg plegen met het land over mogelijke participatie. Dit alles had echter ook de r.-k. stichting reeds kunnen doen en dan zou de opleiding thans gedraaid hebben.

Het gevolg van deze vertraging is onder meer dat van de negentien leerlingen er thans nog slechts veertien zijn overgebleven. Het is allerminst uitgesloten dat de belangstelling bij een langer uitblijven van de opleiding nog verder zal dalen. Bovendien vermindert met de dag de zekerheid over de beschikbaarheid van leerkrachten, die intussen mogelijk andere verplichtingen op zich hebben genomen of nog gaan nemen.

Het is te hopen dat met de oprichting van de landelijke stichting met spoed haar beslag zal krijgen opdat de zo noodzakelijke opleiding van leerkrachten voor het technisch onderwijs ten spoedigste een feit kan worden.

Helikopter stort neer op Aruba

LAGO COLONY — Bij het strand van Lago Colony is vanmorgen een helikopter neergestort. De piloot kon zich redden. Er deden zich verder geen persoonlijke ongevallen voor. De helikopter doet dienst bij de werkzaamheden voor het vervaardigen van een film, welke in opdracht van Standard Oil op Aruba wordt opgenomen om Standard produkten te propageren.

Aruba werd uitverkoren voor de vervaardiging van deze wetenschappelijke kleurenfilm, die zou worden opgenomen bij de Lago en in de wateren binnen de Lago-concessie. Bij de produktie zouden hefschroefvliegtuigen en lichte vliegtuigen worden ingezet. Het is niet bekend in hoeverre dit ongeval van vanmorgen de opnamen zullen stagneren.

Het ongeval moet zich rond half elf hebben voorgedaan. De helikopter is met zijn piloot aan boord in het water gevallen. Hij kon zich redden uit het toestel en werd door een bootje opgepikt en aan wal gebracht. Het toestel kwam niet ver van mevrouw Ran terecht, die daar aan het zwemmen was, terwijl haar man onder water aan het filmen was.

Na het ongeluk was spoedig een compagnie van mariniers ter plaatse om assistentie te verlenen. Op de **plaats van het ongeluk waren** ondermeer aanwezig de commandant van de marinierskazerne Savaneta A. C. Dijxhoorn, commissaris van politie G. Mol en van de luchtvaartdienst de heer E. Vos en A. van Herwaarden. Vanmiddag worden nog vertegenwoordigers van de luchtvaartdienst van Curacao verwacht om het officiële onderzoek te beginnen.

Nader wordt vernomen, dat de helikopter laag over het water vloog, om schuim op zee te gooien om het filmwerk te vergemakkelijken. Toen hij weer om hoog wilde gaan zou de staart van de helikopter het water hebben geraakt met als gevolg dat het toestel in zee terecht kwam. Tot zover de lezing van niet-officiële zijde.

Swaziland onafhankelijk

MBABANE. — Als 41ste land van Afrika is Swaziland, een voormalige Britse kolonie, vandaag onafhankelijk geworden. Toegejuicht door 40.000 Swazi's ontving de 69-jarige koning Soebhoeza II in het stadion bij Lobamba de onafhankelijkheidsoorkonden van de Britse minister voor gemenebestzaken, George Thomson. Daarmee kwam een einde aan het Britse bestuur in dit Zuidafrikaanse land dat slechts 400.000 inwoners telt en 17.300 vierkante km groot is. Swaziland heeft 65 jaar onder Brits beheer gestaan.



Man gedood door vallende muur

PIEDRA PLAT. — De 71-jarige Eusebio Hernandez is gistermiddag om het leven gekomen toen een muur, waar hij vlakbij stond, omlaag kwam. Hij was op slag dood. Het ongeluk gebeurde op het ogenblik dat men bezig was een andere muur omver te trekken.

De heer Hernandez was een der werknemers, die gistermiddag rond half drie bezig waren met het omver halen van een paar oude muren in verband met de uitbreiding van Bright bakery. Eén der muren welke het veld moesten ruimen stond loodrecht op de muur, waarbij de heer Hernandez stond. Deze laatste muur moest echter blijven staan.

Op een gegeven moment echter, toen de andere werknemers bezig waren met hun karwei, ging ook **deze muur mee. Eén der werknemers** zou dit hebben gezien en trachtte de heer Hernandez te waarschuwen, omdat hij beweging in de noodlottige muur zag. De heer Hernandez kon echter niet vlug genoeg weg komen en werd getroffen door een deel van de neervallende muur. Aangenomen moet worden, dat hij meteen dodelijk was getroffen.

Dokter Louwe, die ter assistentie kwam, kon slechts de dood constateren. Na het ongeval stelde de veiligheidsinspectie evenals de recherche (zie foto) een onderzoek in naar de oorzaak van het gebeuren.

Van bevoegde zijde werd vernomen, dat dit ongeval beschouwd kan worden als een bedrijfsongeval in de zin der wet. De veiligheidsinspectie is nog bezig met het onderzoek.

KOMAROV VERTROKKEN

● Gistermorgen omstreeks half twaalf heeft het Russische wetenschappelijke onderzoekingsvaartuig Kosmonaut Vladimir Komarov de haven van Willemstad verlaten. Er bestond een opvallende belangstelling voor dit opvallende schip, niet zozeer van publieke als wel van marine-zijde. Tweemaal cirkelde een tweemotorige Convair van de „United States of America" laag over het schip. Twee Trackers van de Marine Luchtvaart Dienst vlogen over het schip; deze vliegtuigen worden gebruikt bij het opsporen van onderzeeboten. Op ongeveer zes mijl buitengaats lag het Nederlandse oorlogsschip Overijssel. Eveneens buitengaats lag de Amerikaanse onderzeeboot Sealion. Toevallig werden op het moment dat de Kosmonaut Vladimir Komarov uitvoer, oefeningen gehouden. Toevallig ook was de aankomst van de Sealion op maandagochtend jongstleden, nadat de dag tevoren het Russische schip de haven van Willemstad was binnengevaren. Het vliegtuig van de „United States of America" landde later op de Dr Albert Plesmanluchthaven. Niemand kreeg kans een blik in het vliegtuig te werpen; zeer snel werd de trap opgehaald en het vliegtuig afgesloten. Vermoedelijk werden vanuit het vliegtuig foto's gemaakt van de Vladimir Komarov. Het schip zou nu koers gezet hebben naar Cuba. Foto: de Komarov bij het verlaten van Curacao's grootste haven.

Voor Arubaanse raad

T. Leest gekozen verklaard

ORANJESTAD — Het hoofdstembureau op Aruba heeft de heer T. Leest gekozen verklaard als opvolger van de heer F. L. (Wijkie) Maduro (PRO) in de Arubaanse eilandsraad. De heer Leest zal deze benoeming niet aanvaarden.

De heer Leest, op het ogenblik gedeputeerde voor het toerisme, is lid van de UNA. Hij heeft geen zitting in de eilandsraad. Nadat de heer Wijkie Maduro zich teruggetrokken heeft uit de raad is hij aan beurt volgens zijn plaats op de verkiezingslijst. Tussen de samenwerkende partijen, UNA/PIA/PRO, bestaat echter een gentlemen's agreement, welke inhoudt dat als een van de leden van de samenwerkende partijen zich terugtrekt uit de raad de vertegenwoordigers van zijn andere partijen mee zullen werken om te bewerkstelligen, dat hij wordt opgevolgd door een partijgenoot. Dit houdt in dit geval in, dat de heer Leest de raadszetel niet zal aanvaarden om de heer Julio Maduro, lid van de PRO, een kans te geven in de raad te komen.

De heer Leest heeft vier weken tijd om zijn benoeming te aanvaarden. Aangenomen mag worden, dat hij echter eij dezer dagen zijn beslissing neemt, waarna de heer Julio Maduro verkozen verklaard kan worden. Het ligt in de lijn der verwachting, dat wanneer dit gebeurt en de heer Julio Maduro de benoeming heeft aanvaard een vergadering van de eilandsraad bijeengeroepen zal worden. Die zal dan de geloofsbrieven van de heer Julio Maduro moeten goedkeuren.

Daarom zal het nog wel even duren, zo werd de Amigoe meegedeeld, voordat de raad bijeenkomt. Dit in tegenstelling met anders luidende berichten.

Arabieren uit Jeruzalem gezet

TEL AVIV. — Vier Arabische notabelen, onder wie een vrouw zijn vanmorgen door de Israëlische autoriteiten uit Jeruzalem uitgewezen en naar Jordanië gezonden.

De uitgewezenen worden ervan beschuldigd, morele en daadwerkelijke steun verleend te hebben aan groepen saboteurs en een „voor terroristische activiteit gunstige sfeer" geschapen te hebben.

Miss Curacao naar Aruba

WILLEMSTAD / ORANJESTAD.— Maandagmiddag om half vijf vertrekt Miss Curacao, Annemarie Braafheid, naar Aruba op uitnodiging van Robby Schouten en het Aruba Sheraton hotel. Dinsdagavond wordt zij tijdens de Show di Robby voorgesteld aan het Arubaanse televisie-kijkende publiek.

Op Aruba wordt Annemarie verwelkomd door Miss Aruba, Sandra Croes, manager Carl Kent van het Aruba Sheraton hotel en door een vertegenwoordiger van het Arubaanse toeristenkantoor. Dinsdagavond keert Annemarie terug naar Curacao.

Praag veroordeelt uittocht geleerden

Geen gevaar voor arrestatie te vrezen

PRAAG — „Wij moeten bepaalde maatregelen nemen om het vertrek van Tsjechoslowaken naar het buitenland te voorkomen, aangezien dit onder de huidige omstandigheden een emigratie betekent". Dit heeft de eerste-secretaris van de Slowaakse communistische partij, Husak, gisteren in een toespraak op een partijbijeenkomst gezegd. Hij verweet vooral de intellectuelen, „die het hoogste woord over vrijheid en nationale trots hadden", dat zij bij de eerste de beste gelegenheid hun koffers pakten om „hun vaderland elders te zoeken".

Volgens radio-Bratislava heeft Husak gezegd, dat de vrees voor arrestatie en vervolging ongegrond is. Hij had enkele dagen geleden de verzekering gekregen van Russische militaire bevelhebbers, dat geen Tsjechoslowaakse burgers gearresteerd zouden worden.

Husak waarschuwde diegenen, die menen, in de bezetting van Tsjechoslowakije een mogelijkheid te zien voor terugkeer tot het Novotny-tijdperk. Aan de andere kant veroordeelde hij afwijzing van de akkoorden van Moskou.

Sprekende over pers en censuur zei Husak, dat de journalisten tot dusver blijk van veel begrip hebben gegeven. Hij sprak geruchten tegen, volgens welke een plan zou bestaan om Slowakije van Tsjechoslowakije te scheiden of dat men het land bij de Sovjet-Unie zou inlijven . Er was ook niets waar van berichten, dat de Tsjechoslowaakse geheime dienst op grote schaal arrestaties verricht. Hij zei voorts, dat het veertiende buitengewone partijcongres, dat illegaal was gehouden, de politieke situatie gecompliceerd had gemaakt en dat dit ook de mening was van alle leden van de Tsjechoslowaakse delegatie naar Moskou.

Geestelijken betogen in Rio

RIO DE JANEIRO.— Een honderdtal priesters en nonnen heeft woensdagavond een stille demonstratie gehouden tegenover de kathedraal van Rio de Janeiro om te protesteren tegen de uitwijzing van de Franse priester-arbeider Pierre Vauthier.

Deze priester, die werkte in een textielfabriek te Osasco, in de staat Sao Paulo, werd in juli tijdens een staking gearresteerd.

Bij hun betoging, die zonder incidenten verliep, droegen de geestelijken spandoeken mee met opschriften als „Onze strijd staat dicht bij het volk", „De leiders willen niet, dat de geestelijken naast het volk staan", „Wij zijn uit het land gezet omdat we werken voor het volk",

„Het uitwijzen van een priester-arbeider is de Kerk scheiden van het volk" en „Christus is solidair met de arbeidersklasse".

De val van Huize Hurn

LONDEN. — In een Londense buitenwijk heeft zich donderdag een middeleeuwse belegering afgespeeld — zij het dan dat de stormram vervangen was door een bulldozer en de kokende olie door hete pap. Hoofdpersonen in dit drama waren de heer en mevrouw Hurn, een echtpaar van middelbare leeftijd, dat zich in zijn huis had verschanst omdat het niet wilde dat de woning, als onderdeel van een saneringsprogram, zou woren gesloopt.

EERSTE BEDRIJF — **aanval:** 25 politiemannen omsingelen het huis en een bulldozer begint een vier meter brede prikkeldraadversperring op te ruimen, die de Hurns om hun woning hebben gelegd.

TWEEDE BEDRIJF — **aanval:** 25 politiemannen omsingelen het heer Hurn waarbij de bulldozer wordt uitgeschakeld — hij springt in de schuiver. Dat kost hem echter wel zijn vrijheid. Terwijl hij wordt overmeesterd, keert zijn vrouw een reusachtige pan met hete pap om boven de hoofden van oprukkend werkvolk.

DERDE BEDRIJF — **gevangen:** De heer en mevrouw Hurn worden naar het politiebureau gebracht en de slopers beginnen hun werk.

VIERDE BEDRIJF (SLOT) — **guerrilla:** Kinderen bekogelen werklui en politie met eieren en tomaten.

Postkantoor Bonaire

Ambtenaar van fraude verdacht

KRALENDIJK/WILLEMSTAD. — De ambtenaar R., belast met de leiding over 't postkantoor op Bonaire, is deze week plotseling naar Colombia vertrokken. Naar aanleiding van dit vertrek wordt thans een diepgaand onderzoek ingesteld naar mogelijke fraude bij de postspaarbank. Naar de Amigoe verneemt, zou het bedrag waarom het gaat ten minste vijftig duizend gulden belopen.

R. had vier weken vrijstelling van dienst gevraagd en zou te kennen hebben gegeven naar Nederland te willen reizen. In plaats daarvan nam hij op Curacao het vliegtuig naar Colombia. Indien hier inderdaad sprake is van fraude, is dit het derde geval in de geschiedenis van de postspaarbank van de Nederlandse Antillen. Voor bezitters van postspaarbankboekjes hebben dergelijke fraudes geen consequenties, omdat de landsregering het saldo van deze boekje wettelijk heeft gegarandeerd.

De Amigoe verneemt tenslotte dat de directie der posterijen tegen R. inmiddels aangifte van fraude zou hebben gedaan.

Van Zeil weer op Curacao

WILLEMSTAD — Wederom is de heer P. van Zeil op Curacao aangekomen. Hij is bestuurslid van het Christelijk Nederlands Vakverbond. De heer Van Zeil zal op Curacao de Christelijke Bond van Havenarbeiders adviseren tijdens het overleg over de nieuwe collectieve arbeidsovereenkomst met de Scheepvaart Vereniging Curacao.

Teleurstellende reactie

WEINIG WAPENS INGELEVERD OP ARUBA

ORANJESTAD. — Op de mogelijkheid om wapens in te leveren vóór 1 september is op Aruba zeer teleurstellend gereageerd. In totaal werden drie wapens ingeleverd.

Via advertenties was de bevolking op de hoogte gebracht van deze mogelijkheid om zonder gevaar te lopen een bekeuring te krijgen ongeoorloofd wapentuig in te leveren. Deze actie werd ondernomen in verband met het feit, dat bij verschillende gelegenheden vuurwapens werden gebruikt waarbij slachtoffers vielen.

De actie heeft echter niet het gewenste resultaat opgeleverd. Aangenomen mag worden dat er onder de Arubaanse bevolking nog de nodige vuurwapens in omloop zijn welke even zovele mogelijkheden betekenen tot misbruik bij eventuele ruzies en vechtpartijen. Ook elders in de wereld wordt een stijging geconstateerd in het hanteren van een vuurwapen om een onenigheid te beslechten.

Agenda Curacao

Bioscopen:
Roxy: 19.00 — 21.00 The hell with heroes.
West-end: 19.00 — 21.00 Ambush bay.
23.30 Carmen baby.
Cinelandia: 19.00 — 21.00 Vernielende vuisten.
Drive-in: 19.00 — 21.00 De anti-gang brigade.

24.00 I tabu nr. 2.
Cine-Rio: 20.00 Cave of diamonds.
Airport Cinema I: 19.15 — 21.15 Massacre time.
24.00 Zeventien.
Asiento: 19.15 Circus world — alle leeftijden.
Cine-truck: Hedenavond te Sta. Maria en morgenavond te Veeris.
Botica's: Otrabanda: Colon, **tel.:** 24200.
Punda: Piar, **tel.:** 13040.
Diversen:
Tentoonstelling: 08.30 — 11.30/15.00 — 17.30 permanente tent + verkoop lokaal vervaarigde schilderijen — Studio The Attic, Windstraat 13.
10.00 — 12.00/16.00 — 17.30 Gallery RG.
Opening: 20.30 Schouwburg Centro Pro Arte. **Revue:** Esta ricu nos bida ta. **Uitr.:** Cola Debrot-prijs.
Noveen: 19.00 tgv. patroonsfeest — kerk Coromoto. **Preek:** pater Janssen. Processie.
Aanmelden: 14.00 — 18.00 Nieuwe leerl. voor Stichting muzieksch., Scharlooweg 5.
18.00 — 20.00 Voor vervolgonderwijs — Emmaschool, Theaterstraat.
Bridgen: 20.00 Club CPN, Dominguito.
Seminar: 20.00 CFW + CADMU — Casa Sindical.
Hotel Curacao Inn:
Dutch house:
06.00 — 01.00 Open.
Waterfort Rotisserie:
12.00 — 15.00 Open voor lunch.
19.00 — 23.00 Open voor dineren.
Cave de Neptune:
23.00 Optreden zangeres Heidi Marie.
Hilton hotel:
Willemstadroom:
23.00 Optreden zanger Dick Bennett.
Flamboyant beach hotel:
Mango-room:
19.00 Open voor dineren.
Chuchubi-bar:
20.30 Optreden The Micro's.
Holiday Inn:
The night watch:
21.00 Optreden Billy Maxted and his combo Manhattan Jazz band.
Bianca-hotel:
21.00 Dansen. **Muz.:** Bianca boys.
Country Inn hotel:
21.00 Dansen. **Muz.:** Country Inn combo.
Jan Kock:
09.00 — 04.00 Open voor publiek.
Grot van Hato.
09.00 — 12.00/15.00 — 18.00 Open voor publiek.

CUROM
17.00 Peticiones; 18.00 Nieuws Pap.; 18.15 Parada deportiva; 18.30 Musica selecta; 18.45 Voor het slapen gaan; 19.00 Nieuws ANP; 19.10 Discovaria; 20.15 Opera-progr. Amstel brouwerij; 21.30 Boekbespreking; 21.45 Muziek van hier en daar; 22.00 Nieuws; 22.05 Op avontuur klassieke muziek; 22.55 Dagsluiting; 23.00 Sluiting.
TeleCuracao: — 16.30 Secret Storm; 16.50 Love of life; 17.10 Kinderuurtje; 18.00 Alliance française; 18.30 Stromen van kracht; 18.45 Nieuws; 19.00 Jan Buitenweg demonstratie; 19.15 EVD; 19.30 The road runner-show; 20.00 The munsters; 20.30 Dragned; 21.00 Nieuws; 21.15 Angel Jobshow; 23.00 The 3 stooges.

ZATERDAG
Bezichtiging: 13.30 — 16.00 Sealion — Admiraal Brionwerf.
Noveen: 19.00 tgv. patroonsfeest — kerk Coromoto. **Preek:** pastoor Ellis.

CUROM
06.30 Opening; 06.45 Met muziek naar school; 07.00 Nieuws ANP; 07.15 Curom's ochtendblad; 08.00 Herh. nieuws ANP; 08.10 Int. muz.; 09.00 Progr. muzikale tombola; 10.00 Flamboyant beach hotel presenteert; 10.15 Sorpresa musical; 12.00 Noti-Curom; 12.30 Bekende artisten; 13.00 Nieuws ANP; 13.15 Weekeinde allerlei; 14.00 Ritmo v hubentud; 15.00 Karremaar; 16.00 Tiempo; 16.30 Musica varia.

Gedeputeerde bezocht scholen

WILLEMSTAD. — Donderdagochtend heeft de gedeputeerde van onderwijs de heer S. G. M. Rozendal in gezelschap van drs R. W. Naaldijk van de afdeling onderwijs en wetenschappen in verband met het begin van het nieuwe schooljaar de openbare scholen op Curaçao bezocht.

Zoals bekend treedt het bestuurscollege tevens op als schoolbestuur van de openbare scholen.

Van de gelegenheid werd gebruik gemaakt om met de respectievelijke schoolhoofden verschillende zaken te bespreken.

Het grootste probleem vormt het tekort aan leerkrachten.

Hierin zal echter enige verlichting komen, aldus de heer Rozendal, wanneer in de laatste week van september de geslaagde bursalen uit Nederland terugkeren en de examens van de plaatselijke opleiding, die waarschijnlijk in de tweede week van september plaatsvinden, achter de rug zijn.

Het ligt in de bedoeling van de gedeputeerde in de komende dagen ook een aantal bijzondere scholen te bezoeken.

EMMASTAD

OS/TELECOMMUNICATIONS
Kantoor open: 07.30 — 23.30 tel. 2307
2/9 (23.30) — 7/9 (07.30) J.E. Wijngaarde, tel. 0-44252 b.g.g. tel. 9
PERSONNEL SERVICES
Maandag 2/9 t/m vrijdag 6/9 A.H. Beeker tel. 0-43708 Julianalaan 2, Rio Canario. b.g.g. tel. 9-9
N.V. CSM-SHIPS' AGENCY
Kantoor open: 07.30 — 24.00 tel. 2551/2458
ALLEEN VOOR DRINGENDE AANGELEGENHEDEN:
Maandag 2/9 t/m vrijdag 6/9 00.00 — 07.30 tel. 9
AVIATION SERVICE
2/9 (23.30) — 6/9 (06.30) E.M.H. Agnes tel. 0-44054

—x—

● Het Europese parlement heeft de oprichting bekend gemaakt van een actie-comité voor hulp aan de Tsjechoslowaken. Het doel van het comité is de hulp op Europees niveau te coordineren.

Telefoonnummers

AMIGOE DI CURAÇAO
Alle afdelingen tot 17 uur ... 24360
Klachten over bezorging van 19 tot 20 uur 24361
Huisaansluitingen:
F. M. Soontiëns (directeur) 38219
J. C. Maas (hoofdred.) 24387
O. Chatlein (red.-verslagg.) 24321
E. E. de Castro (chef adv. afd.) 12176
A. Jeuken (fotograaf) ... 36972
AMIGOE DI ARUBA
Kantoor 1233
Huisaansluitingen:
A. M. Franken (fotograaf) 1639

Burgerlijke stand Bonaire

Geboren: 1-8-68 Ordina Bernabela-Salsbach; 2-8-68 Alfonso Martis-Martis; 4-8-68 Francis Leito-Albertus; Aeshley-Frans; 9-8-68 Everly Soliano-Bart; 10-8-68 Maria Sint Jago; Jose Vlijt-Winklaar; Elfrid Albertus-Van Arneman; Henrik Verbaan-Kooij; Magda-Alberto; 11-8-68 Mildred-Cecilia; 15-8-68 Ruthsela Josephia-de Palm; 16-8-68 Norin Marchena-Sint Jago; 19-8-68 Solaica-Pietersz; Jeannet-Emerenciana; 21-8-68 Juan Janga-Martis; 24-8-68 Angeline Engelhardt-Paula; 25-8-68 Patrick-Thomas; Charon-Janga; 26-8-68 Joelle Braafhart; 27-8-68 Lucila Hart-Raphaela.

Overleden: 13-8-68 Pablo Felida.
Ondertrouwd:
2-8-68 Wenceslao Thodé en Manuelita de Palm; 12-8-68 Gabriel Saleh en Rolanda Thomas; 14-8-68 Marcello Frans en Regina Anthonie; 16-8-68 Antonio Emer en Joaquina Valentijn.

Getrouwd: 16-8-68 Juliano Pauletta en Maria Trinidad; Rubert Balentien en Benita Janga; 18-8-68 Silvano Pourier en Remalcra Jacobino; 22-8-68 Lucio Kocks en Maura Piar; 23-8-68 Carlos Oleana en Silvia Silié; Mourens Nicolaas en Meralda Janga; 25-8-68 Cleotildo Isebia en Emiliana Cicilia; Mario Emerenciana en Marcolina Sint Jago; 29-8-68 Hermenegildo Trenidad en Olga Mercera.

Scheepsberichten

K.N.S.M. Achilles 5 270 zw vn Flores nr Le Havre; Adonis 5 200 otn vn Turks eiland nr Baltimore; Aegis 5 vn Adam nr St. Thomas; Angolakust 5 vn San Juan nr Sto. Domingo; Archimedes 6 verwacht te Matarani; Attis 5 350 no vn Trinidad nr Adam; Ceres 5 310 wzw vn Finisterre nr Pto. Cabello; Chiron 5 te Port au Prince; Ganymedes 5 te Sta. Marta; Hermes 5 vn Panamakanaal na Pta. Arenas; Isis 6 te St. Croix; Jason pass. Dungeness nr St. Maarten; Ladon 6 te Georgetown; Mennon 5 275 zo vn New Orleans nr Houston; Neptunus 5 300 zo vn Bermuda nr Antwerpen; Osiris 5 vn Pta. Cardon nr Wstad; Oranje Nassau 5 vn Bridgetown nr Pta. Delgada; Parthenon 5 te Cur; Prins der Nederlanden 5 500 zw vn Flores nr Trinidad; Socrates 5 vn Ponce nr Adam; Solon 5 1440 no vn Georgetown; Ulysses 5 vn Cur nr Aruba.

TANKERS Camitia 5 940 0 vn Bermuda nr Rdam; Cinulia 5 verwacht te Cur; Kaap Hoorn 5 40 no vn Guadeloupe nr Cur; Khasiella 5 140 nno vn Sombrero nnr Stanlow; Krebsia 5 1070 no vn Guadeloupe nr Oran; Schelpwijk 5 350 zw vn Flores nr Thameshaven; Vlieland 5 220 n vn Flores nr Swansea.

E. Simon tekent voor directeur S.E.Z.

WILLEMSTAD. — Bij landsbesluit van 29 augustus 1968, is gerekend te zijn ingegaan 19 juli 1968 de heer E. G. R. Simon, werkzaam bij het departement sociale en economische zaken op Aruba, gemachtigd om bij afwezigheid, belet of ontstentenis van de vertegenwoordiger van de directeur van het departement sociale en economische zaken op Aruba de officiële bescheiden namens deze te tekenen.

BEURS VAN NEW YORK

	5/9	4/9		5/9	4/9
Alum. Corp	69 5/8	69 1/4	KLM	54	53 1/2
Amerada	84 1/8	83 3/4	McDonnel	49	46 1/8
Amer.Tel en Tel	53 1/2	53 7/8	Monsanto	51	51
Anaconda	47 3/4	44 3/8	Nat. Cash reg.	129	126 1/2
Beth. Steel	35 1/4	29 3/8	Olin Math.	36 3/8	36 1/4
Boeing	56 3/8	55 3/8	Pennsylv. Centr.	66 1/2	66 5/8
Brit. Am. Oil	44	44 1/2	Philips petr.	64	64 5/8
Canadian pac.	62 1/2	62 7/8	Rep.steel	43 3/4	43
Caterpillar	43 3/4	43 3/4	Reynolds tob.	41	40 1/4
Chrysler	67 1/8	65 1/8	Royal Dutch	51	50 3/4
Columbia	29 7/8	30	Sears Roeb.	66 1/2	66 5/8
Cons. Elec.	34 1/2	34 1/2	Shell oil	69 1/8	69 1/4
Dupont de Nem.	161 1/2	160 1/2	Sperry rand	47 1/8	47 1/8
Westerban	38 7/8	38 7/8	Stand.Oil Cal.	66	66
Ford	54	52 1/4	Stand.Oil N.J.	78 3/4	78 3/4
Gen. Elec.	84 3/8	83 3/8	Texas instr.	101 5/8	98 7/8
Gen. Motors	80 3/8	78	Twent.Cent Fox	35 3/8	33 3/4
I.B.M.	339 3/4	339	U.S. steel	41	39 5/8
Int. Nickel	37 5/8	37 3/4	Westingh. toc.	76 3/4	74 1/2
ITT	57 5/8	56 7/8	DOW Jones		906.95

BEURS VAN AMSTERDAM

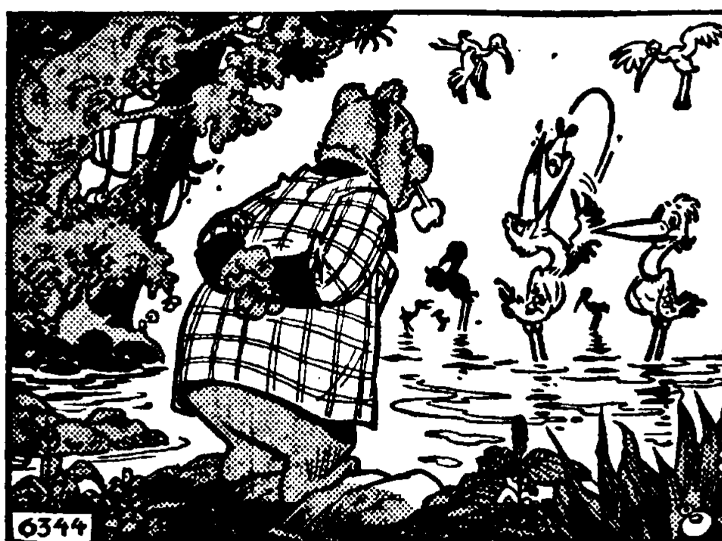
	6/9	5/9		6/9	5/9
Ned. '59 4-1/4 pct	86 13/16	87	Muller	277	278 3/4
Ned. '47 3-1/2 pct	71 1/16	71	OGEM	94.50	93.50
B.N.G. 1958/'59			Rijn-Schelde	162	—
4-1/2 pct	85 3/4	85 7/8	Schev.Nieuwe	36.80	36.20
A'dam Rubber	62	60 3/4	Scholten Honig	69.10	68.50
H.V.A.	105 3/4	105 1/4	Stokvis	101	99 3/4
A.K.U.	92.10	91.20	T. en D. Verblifa	89.50	89.50
Hoogovens	117.00	116	Udenhout	88	85 1/2
Philips	144.80	141.30	Varossieau	—	179 1/2
Unilever	132.50	130.50	V.M.F.	162	—
K.Z.O.	182.50	180.90	De Vries IJzer	109 3/4	110
Kon.Olie	184.90	182.70	Wilton-Feije	190	—
K.L.M.	182.50	181	Billiton II	164.30	163.90
K.N.S.M.	119 1/4	120	Ant. Brouw.	—	—
Niev-Goud.	130	130	Ant. Verf	—	171 1/2
V. Ommeren	171	177 1/2	Aruba	123	123
Sch.-Unie	134 1/2	134	Goldmines	142.40	142.80
B.N.G. '58 5-1/4	92 1/8	92 1/8	Sur. Brouw.	—	—
Alg.Bank Ned.	258 1/2	259 1/2	Converto	980	980
Nat.Nederlanden	700 1/2	693	Interumie	203.50	202.30
Ngombezi	66	66 1/2	NEFO	99.70	99
Bergh en Jurg.	—	201 1/4	Robeco	252.50	251.50
V. Berkel	160	160	Rolinco	219.50	218.50
Bred. Ver.Bedr.	518	518	Utilico	123.50	123.50
Calvé	905	908	Alcan Alum	29	28 1/2
Cur.Handelmij.	162	164	N.A. 6-1/2 '67	98 1/8	98 7/8
Excelsior	62 1/4	61	N.A. 5'60	87 3/4	87 1/2
Fokker	450	448	N.A. 4-1/2 '59	90 5/8	90 3/4
Van Gelder	139 3/4	138 3/4	N.A. 4-1/2 '62	86 1/2	86 5/8
Gist-Brocades	730	721	ANP indices		
Van der Grinten	167.50	167.20	Intern. Conc.	612.1	612.5
Hagemeijer	137.00	136.00	Industrie	389.5	388.8
Heineken	737 3/4	738	Scheepv.	116.9	117.4
Indoheem	26.70	27	Banken	209.6	208.0
Internatio	339	337	Handel	189.7	188.2
Kon. Ned. Pap.	183	182 1/2	Algemeen	433.0	429.0

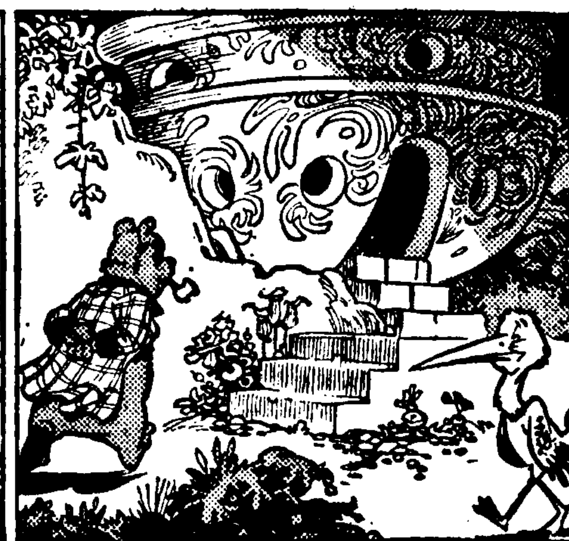
Beursberichten

NEW YORK. — Bij sterk uitgebreide handel is de grote effectenbeurs van New York gisteren flink gestegen. De aarzeling van de stijgingen van dinsdag en woensdag leek te verdwijnen en de aandelenkoersen gingen zeer gedecideerd omhoog, waarbij een sneeuwbaleffect ontstond. Kwaliteitsfondsen gaven weer de toon aan, maar de verbetering was ruim gespreid. Bij de speculatieve fondsen was de stijging wellicht minder krachtig dan over het algemeen het geval was, maar in die sector kwamen hier en daar verbeteringen voor. De omzet bedroeg iets minder dan dertien miljoen aandelen en werd vergroot door een opmerkelijke toeneming van de handel in grote pakketten aandelen. Deskundigen zeiden dat de institutionele beleggers zich enigszins onrustig waren beginnen te voelen met hun omvangrijke liquide middelen. Het aantal verhandelde fondsen bedroeg 1542, waarvan hoger 839, lager 477 en onvgranderd 226. De aandelenomzet was 12.980.000 stuks, de obligatie-omzet 16.200.000 dollar. Het Dow Jones gemiddelde voor industriefondsen sloot op 917,52.
De koersen waren als volgt;

AMSTERDAM — De internationale waarden sloten merendeels zeer vast door vraag van het publiek en het buitenland. Cultures hoger voor Amsterdam rubbers. Scheepvaarten merendeels gemakkelijker. Staatsfondsen [illegible] hoger.

HEER BOMMEL EN DE BEVRIJDING VAN SOLLIDEE






6344. — Heer Bommel ging nog niet direct het hotel binnen. Hij keek Tom Poes broedend na, totdat die in het bos was verdwenen, en daarna begaf hij zich naar de oever van het meer. De avondzon bescheen de daar vissende vogels met een roze schijnsel en een zacht windje voerde de geuren van rode malideeën en konotropen aan. Er heerste een grote rust, die de peinzende heer goed deed. Maar na een poosje begonnen er allerlei gedachten door zijn brein te woelen.

„Niets dan welvaart en tevredenheid", prevelde hij. „Overvloedig vis in het heldere water...... Hm, water...... Door die dam. Ja, ja. En aan de andere kant is blubber. Zou de jonge vriend dan toch......"

Hij zuchtten en diepe rimpels speelden over zijn voorhoofd. Maar toen schudde hij het hoofd.

„Onzin", hernam hij, terwijl hij zich naar de uitspanning be[...] „Een omgeving waar het voor een heer aangenaam toeven is, is g[...] Daar houd ik mij aan, want dat heeft mijn goede vader mij al[...] voorgehouden. Ik ga slapen. Maar toch zou ik wel eens willen w[...] wat Tom Poes eigenlijk van plan is en waar hij uithangt!" Nu, T[...] Poes was al een heel eind weg. Hij volgde de oever van het m[...] dwars door het bos heen, in de richting van de stuwdam. Hij liep [...] voorzichtige stappen door de vallende schemering en het was duide[...] dat hij een vast doel voor ogen had......

ZILVER IN COLORADO

KARL MAY



35—11. — Via de achterdeur werden wij naar buiten gestompt en geduwd en daar zag ik tot mijn verbazing een tiental paarden, gezadeld en wel, gereed staan. De schurken hadden drie paarden, waaronder het mijne, uit de stal van Salomons gehaald. Wij werden gedwongen, op te stijgen; de oude Salomons met zijn toog over zijn nachthemd en Rinus in zijn pyjama! Gelukkig dat ik mij tevoren had gekleed. De twee ongelukkigen hadden het duidelijk koud. Nu werden onze voeten, onder de buik van onze rijdieren door, met een riem aan elkaar gebonden. Onze handen bleven vrij, maar mijn hoop op ontspannen werd de bodem ingeslagen, toen men onze paarden met de teugels elk aan het zadel van een bandiet vastmaakte. Hier aan de achterzijde van de huizen hoefde men geen ontdekking te vrezen. Behalve een enkele aangele[...] moestijn, was het hier een woestenij van jewelste. Op een teken [...] Roofs zette de stoet zich in beweging. Zonder iemand te ontmoeten [...] dit vroege uur, verlieten wij het stadje en waren spoedig door di[...] dennestammen omgeven. Ik had al naarstig rondgekeken, maar ik [...] niet ontdekken of één der bandieten mijn beredoder en Henry-b[...] had ingepikt. Zo niet, dan stonden ze voorlopig veilig in een kast [...] mijn hotelkamer. Veiliger dan hun baas......

BEKENDMAKING

Departement Sociale & Economische Zaken

Onder de aandacht van betrokkenen wordt gebracht dat ingevolge het „Minimumloonbesluit Curacao 1968" (P.B. 1968, no. 118) de hieronder vermelde minimumlonen zijn vastgesteld voor:

a. verkopers en verkoopsters in winkels
b. toonbankpersoneel in wasserijen

Leeftijd	minimumloon per maand in de periode 1 januari 1968 - 1 september 1968	1 september 1968 - 1 januari 1969
14-16	90.50	120.—
16-17	94.50	120.—
17-18	100.50	120.—
18 en ouder	106.—	135.—

De wnd. Directeur,
Drs. Th. G. M. Tijssen

David Copperfield

door CHARLES DICKENS
met illustraties van
HABLOT K. ROWNE (Phiz)

143)

Hij keek somber en schudde het hoofd. "En treurige geschiedenis, hoe je het ook bekijkt," zei hij. "Ik had nooit gedacht, dat het meisje niet deugde. Dat zou ik niet graag zeggen als mijn dochter Minnie er bij was—die zou me dadelijk op mijn nummer zetten— maar ik had het werkelijk nooit kunnen denken. Dat had trouwens niemand van ons ooit gedacht."

Omer hoorde zijn dochter aankomen en terwijl hij weer de steel van zijn pijp op mijn borst zette, gaf hij mij een knipoogje, bij wijze van waarschuwing. Een ogenblik later kwamen Minnie en haar man binnen.

Ze vertelden, dat het met Barkis heel slecht ging, dat hij volkomen buiten bewustzijn was en dat dokter Chillip zoëven in de keuken bij het weggaan had gezegd, dat alle dokters en apothekers bij elkaar hem niet meer konden helpen. De dokters konden niets meer doen en de apothekers konden hem alleen maar vergiftigen, had hij gezegd.

Toen ik dat hoorde en ook, dat baas Peggotty er was, besloot ik er dadelijk heen te gaan. Ik nam afscheid en ging op weg met een plechtig gevoel, alsof Barkis ineens een heel ander wezen was geworden.

Nadat ik zachtjes had geklopt, kwam baas Peggotty opendoen. Hij was niet zo verrast mij te zien, als ik verwacht had en dat was Peggotty evenmin, toen ze beneden kwam. Later heb ik iets dergelijks vaker opgemerkt en ik veronderstel, dat voor mensen, die een ontstellende verrassing verwachten, alle andere verrassingen hun betekenis verliezen.

Ik drukte baas Peggotty de hand en ging de keuken binnen. Emily zat bij het vuur met de handen voor het gezicht en Ham stond naast haar.

Wij spraken fluisterend en luisterden telkens gespannen of we boven iets hoorden. De vorige keer was het mij niet opgevallen, maar nu vond ik het heel vreemd, dat Barkis niet in de keuken was.

"Erg vrindelijk van u, jongeheer Davy, dat u gekommen ben! " zei baas Peggotty.

"Buitengewoon vrindelijk! " beaamde Ham.

"Kijk ereis, Em'ly," zei baas Peggotty. "Hier is jongeheer Davy! Kom, meissie, wat is dat nou? Zeg je niks tegen jongeheer Davy? "

Ik zie het nog voor me, hoe ze ineens begon te beven en ik voel nog hoe kil haar hand was, die zij snel terugtrok, toen ik hem aanraakte. Daarna stond zij op en vlijde zich zwijgend en nog steeds bevend aan de borst van haar oom.

"Ze is ook zo teerhartig," zei baas Peggo[...] met zijn grote, vereelte hand haar mooie kru[...] strelend. "Ze ken niet tegen al die narigheid. D[...] ook wel te begrijpen, as een meissie nog zo jon[...] en zo weinig heb meegemaakt, jongeheer Davy."

Emily drukte zich nog dichter tegen hem [...] zonder naar mij te kijken.

"Het is al laat, kindje," zei haar oom. "Ha[...] meegekomen om je thuis te brengen. Kom, Em[...] ga nou maar met hem mee! Wablief? "

Ik kon haar gefluister niet verstaan, maar [...] boog het hoofd en luisterde blijkbaar naar iets [...] ze zei. Daarop vroeg hij:

"Bij je ome blijven? Dat meen je toch n[...] kindje? As je aanstaande man je komt halen? [...] zou zoiets willen geloven: zo'n mooi, klein ding[...] zo'n ruwe zeerob as ik! " Hij keek vol trots om [...] heen. "Maar die malle kleine Em'ly heb meer ge[...] voor d'r ome as d'r zout in de zee is."

"Dat is ook best te begrijpen, hoor, jonge[...] Davy," zei Ham. "Hoor 'ns, as Em'ly [...] morgenochtend wil blijven, laat 'r dan blijven. D[...] blijf ik ook."

"Nee, hoor," zei baas Peggotty, "dat gaat n[...] an voor een man die op trouwen staat, om 's nac[...] op te blijven en dan de volgende dag niet bekw[...] te zijn voor zijn werk. Nee, dat gaat niet! Jij [...] rustig naar huis en naar bed. Je weet, dat Em'ly [...] goeie handen is."

(Wordt vervo[lgd])

Ontdekking prof. Lewin gaat erosie tegen

Grafstenen te Blenheim voor nageslacht bewaard



WILLEMSTAD. — Sinds de jaren dertig heeft de Israëlitische gemeente zich intensief bezig gehouden met het zoeken naar een oplossing om de snelle verwering die aan de historische grafzerken met de dag duidelijker aan het licht trad, effectief te kunnen tegen gaan. In de loop der jaren zijn ettelijke proeven genomen, zoals onder andere het bedekken van de stenen met een laag doorzichtig vloeibaar plastic, het behandelen van de steen met erosie bestendige harsen, en het beschermen door middel van een op de steen gelegde glazen plaat. Geen dezer methodes bleek echter effectief te zijn en in staat de erosię met de gecontamineerde lucht te kunnen stoppen.

● *Prof. Lewin van de University of New York (uiterst rechts) tijdens de demonstratie op de Joodse begraafplaats te Blenheim. Verder staan op de foto v.l.n.r. dr ir J.J. Verstappen van Shell Curacao n.v., de heer Groen, de heer Cha Capriles, de heer Charles Gomes Casseres en de heer Delvalle. Alle grafstenen zullen met de nieuwe formule van prof. Lewin behandeld worden. Ir Jaime de Sola is benoemd tot coordinator tussen de Joodse gemeente en de Amerikaanse professor.*

Reeus tal van oudheidkundige monumenten zijn met de vloeistof behandeld, verspreid over de hele wereld. Het grootste project bestond uit de ondergrondse tempels te Ehiopie. Na Curacao reist prof. Lewin naar Guatemala, waar hij de supervisie zal hebben bij de behandeling van de Maya-tempels. Curacao is de eerste plaats in het Caribisch gebied dat kennis maakte met deze formule, die een sensatie betekende in de wetenschap.

Eenvoudige methode

Een vijftal jaren geleden toen Mo- umentenzorg in een poging om de neest artistieke stenen voor het na- eslacht te behouden, met zeer veel noeite en kosten afgietsels gemaakt an zeven stenen en deze aan de hand an foto's, die in de jaren dertig varen genomen zoveel mogelijk in e oorspronkelijk toestand te laten itvoeren. Deze stenen liggen nu in en magazijn van het landhuis Brievengat. Zodra er een goede be- temming voor gevonden is, bijvoor- beeld een joods museum, zullen zij ldaar worden opgesteld.

Toeval

Begin 1966 kwam het bestuurslid van de gemeente Mikvé Israël Emanuel, de heer I. Moreno, een artikel tegen in de New York Times van 25 februari 1966, waarin vrij uitvoerig werd geschreven over de ontdekking van een formule door een professor van de New York University dr Seymour Z. Lewin, professor of chemistry and fine arts, welke formule de erosie van stenen monumenten zou kunnen tegen gaan. Spoedig daarna heeft de toenmalige voorzitter, de heer Ch. Gomes Casseres, een persoonlijk bezoek gebracht aan de professor in zijn laboratorium in de New York University en wist hem te interesseren voor het behoud van deze oudste joodse begraafplaats op het westelijk halfrond. Er volgden toen een drie jaar lange correspondentie met tussen- door persoonlijke aan de professor in New York, door de heren Moreno en Gomes Casseres. Monsters van alle voorkomende steensoorten wer- den opgestuurd en door de professor werden proeven met deze marmer schilfertjes genomen.

Intussen wist de professor zijn proces te perfectioneren, waarbij thans de vloeibare formule slechts met behulp van een gewone verf- kwast op de steen kan worden aan- gebracht. In het beginstadium was het zo dat de steen helemaal in een bad moest worden ondergedompeld. Nu dit vereenvoudige toepassings- proces mogelijk is geworen, heeft de gemeente de professor een uit- nodiging gestuurd om op haar kos- ten naar Curaçao te komen en hier vijf dagen door te brengen en op de begraafplaats proefnemingen te doen.

Dit is intussen geschied en het is komen vast te staan, dat het nieuwe procédé met succes kan worden toegepast op alle grafstenen van de begraafplaats. Waar dit een zeer ambitieus project is, dat door de gemeente uit haar gewone mid- delen niet zou kunnen worden op- gebracht, is getracht steun en me- dewerking van derden te verkrijgen.

Medewerking

Shell Curaçao n.v. heeft aange- boden de kosten van het voor de behandeling van alle stenen beno- digde produkt voor haar rekening e nemen, alsmede de levering van de voor de toepassing ervan beno- digde arbeidskrachten; de heer Piet Groen, directeur van Molyn & Co., Rotterdam en de Antilliaanse Verf- fabriek, die de licentie voor dit con- serveringsprodukt van de New York University heeft gekregen voor west- Europa en het Caribisch gebied, zeg- de spontaan toe de bereiding van de formule tegen kostende prijs te zullen uitvoeren, geen royalties te zullen berekenen en de technische leider van de Antilliaanse Verffabriek te zullen afstaan voor de technische supervisie van de toepassing op de stenen. De New York University heeft de tijd van de professor gratis ter beschikking gesteld van dit project, alsmede een hoeveelheid formule, voldoende voor deze eerste proefnemingen op zestig grafstenen.

Het gaat hier niet om een beschermende laag, die op de steen wordt aangebracht, maar om een proces waarbij door behandeling van de steen met de vloeistof de moleculaire structuur van de bovenste laag van de steen dermate wordt veranderd, dat zij onoplosbaar wordt in water of zuurhoudend water, derhalve niet kan eroderen en dus niet kan worden aangetast door in de lucht voorkomende zuren.

et proces is twee jaar geleden proefondervindelijk toegepast op de historische begraafplaats Trinity Church te New York en de laboratorium proeven hebben thans aangetoond dat het inderdaad volledig effectief is.

Naar schatting zijn meer dan tweederden van de opschriften van grafzerken te Blenheim nog steeds leesbaar. In dit verband moet ook worden verwezen naar het bijzonder waardevolle boek, dat dr I. S. Emmanuel over deze begraafplaats heeft geschreven, „Precious stones of the Jews of Curaçao", tegenwoordig niet meer in druk, waarin 204 van de meest interessante opschriften worden beschreven en waarbij tevens een volledige inventarisatie is opgenomen van 2547 opschriften zoals zij omstreeks 1940 konen woren opgetekend.

Helaas is de oudste grafsteen die dr Emmanuel toen heeft kunnen optekenen, daterende uit het jaar 1662, intussen volledig verweerd en onleesbaar geworden. Van 1674 en latere jaren in de zeventiende eeuw zijn er wel ettelijke, die nog ontcijferd kunnen worden. Daaronder bevindt zich onder andere het graf van de zuster van de beroemde Nederlandse joodse filosoof, Baruch de Spinoza; haar graf is gedateerd 1695.

Bromfietser naar ziekenhuis na aanrijding

WILLEMSTAD — Gistermorgen om half twaalf ontstond op de Rooseveltweg een botsing tussen een personenwagen en een bestelauto van de koninklijke marine. De bestuurder van de personenwagen week uit naar links op het moment dat hij werd ingehaald door het tweede voertuig. De auto kwam daarna ook in botsing met een boom. De materiële schade bedroeg 1500 gulden.

Een bestuurster van een personenwagen verleende gistermiddag op de kruising van de Jasmijnweg en de Gladiolenweg geen voorrang aan een bromfietser. De bromfietser werd aangereden en moest met vermoedelijk een hersenschudding en schaafwonden in het ziekenhuis worden opgenomen.

MUTATIE S.E.R.

WILLEMSTAD.— Bij ministeriële beschikking van 28 augustus 1968 is de heer A. van Os, lid van de sociaal-economische raad, vertegenwoordigend het bedrijfsleven, als zodanig eervol ontslag verleend onder dankbetuiging voor de door hem aan den Lande bewezen diensten. In zijn plaats is aangewezen drs J. W. de Lange met bepaling van de datum van zijn aftreden op 15 maart 197[illegible].

Vanavond op Aruba

Beslissing over één Protestantse kerk op N.A.

ORANJESTAD. — In de benedenzaal van de Protestantse kerk te Oranjestad wordt vanavond om acht uur een vergadering gehouden, waarbij de stemgerechtigde lidmaten hun mening kunnen geven over de concept-kerkorde voor één Protestantse kerk op de Nederlandse Antillen. Op de laatste gehouden algemene vergadering hierover werd geen quorum bereikt en kan er geen beslissing worden genomen.

Volgens artikel XI van het algemeen reglement van orde van de Arubaanse Protestantse gemeente is voor een wijziging van het Algemeen reglement een uitdrukkelijk daarvoor belegde vergadering vereist, waarin tenminste één vierde deel van het totaal aantal stemgerechtigde lidmaten aanwezig is. Daarnaast is nog vereist dat de wijziging gesteund wordt door driekwart van het totaal aantal uitgebrachte stemmen.

Het tweede lid van bedoeld artikel zegt, dat men als de vergadering moet worden verdaagd omdat men geen quorum heeft, binnen vier weken een nieuwe vergadering moet uitschrijven. In deze tweede vergadering kan een wijziging van het algemeen reglement worden aangenomen als er tenminste vijftig stemgerechtigde lidmaten aanwezig zijn en als minstens vier-vijfde van het aantal uitgebracht stemmen de wijziging onderschrijft.

Deze tweede vergadering wordt nu vanavond gehouden. Inzet van de bijeenkomst is te komen tot één Antilliaanse Protestantse kerk. Daaraan heeft de Verenigde Protestantse Gemeente van Curaçao verleden jaar reeds zijn stem gegeven. Men hoopt dat vanavond genoeg belangstelling bestaat om een beslissing te nemen.

Chinezen in Praag gemolesteerd

HONGKONG — China heeft donderdag krachtig bij de Sovjet-Unie geprotesteerd tegen „provocaties" van de zijde van Russische militairen tegen de Chinese ambassade in Praag. Volgens radio Peking hadden Sovjettroepen op 27 augustus het ambassadegebouw omsingeld en zich met het werk van het personeel bemoeid. De volgende dag waren Chinese functionarissen ondervraagd.

Selectie B'Abao tegen Venezolaanse voetbalclub

WILLEMSTAD.— Op 20 september speelt een voetbalselectie van Banda Abao tegen de Venezolaanse voetbalclub Club Venezolano Aleman uit Maracaibo. In verband hiermee herinnert het bestuur van de Curacaose Voetbal Bond de 24 geselecteerde spelers van Banda Abao aan de training van zaterdagmiddag half vier op het terrein te Barber. De training staat onder leiding van de heer Shon Haseth.

Activiteiten van Hubentud na Marcha

WILLEMSTAD.— Hubentud na Marcha houdt morgenavond in de club De West een feestavond. De muziek wordt verzorgd door de Three Voices en Conhunto Castaneer. Dit is het tweede feest dat door Hubentud na Marcha wordt georganiseerd als voorbereiding op de Miss Hubentud na Marcha verkiezing. Tijdens het programma van Hubentud na Marcha zondagmiddag om vijf uur via Tele-Curacao treden de Dancing soulsisters June en Ronda op terwijl ook Felix en zijn combo te zien en te beluisteren is.

INBRAKEN EN DIEFSTALLEN

WILLEMSTAD — In de nacht van woensdag op donderdag werd een inbraak gepleegd in een toko aan de Gosieweg. De inbrekers namen de hangslot van een deur weg en gingen er vandoor met zeven gulden aan klein geld en een hoeveelheid levensmiddelen ter waarde van ongeveer 35 gulden.

Een bewoner van de Mgr Kieckensweg deed aangifte van diefstal van een auto-taperecorder ter waarde van 150 gulden. De taperecorder werd uit een washok naast zijn woning weggenomen.

Een man stelde de recherche op de hoogte van de diefstal van bouwmaterialen tot een totaal van zestig gulden. De materialen werden gestolen bij een in aanbouw zijnd huis aan de Seroe Fortunaweg.

Diverse goedezren, eigendom van het eilandgebied, werden weggenomen uit landhuis Rondeklip tijdens een vakantiekamp. O.a. worden enkele klapstoelen, een lantaarn, een gaslamp, en een aantal dekens vermist.

Een vrouw wonende te Montagne Rey deed aangifte van diefstal van 55 gulden uit haar handtas, een leesbril van 37 gulden en enkele kledingstukken voor een totale waarde van 115 gulden. De dieven waren het huis binnengedrongen tijdens haar afwezigheid.

A. P. Toré 25 jaar in dienst KLM/ALM



PLESMAN LUCHTHAVEN. — Dezer dagen vierde de heer A. P. Toré zijn zilveren dienstjubileum bij de KLM/ALM. Als jongste bediende in dienst getreden op 30 augustus 1943, is de heer Toré sedert 1 april 1968 vrachtafhandelingsemployé eerste klasse. In verband met zijn jubileum werd de heer Toré door de ALM-directie op het hoofdkantoor gehuldigd, waarbij hem de traditionele enveloppe werd overhandigd. Ook van KLM zijde werd dit jubileum gevierd; een prachtig bloemstuk vergezelde de felicitaties die de heer Toré van de KLM-directie mocht ontvangen.

Toen de vijftienjarige Arnold Patricio Toré de achtste klas van het Thomascollege had bereikt, vond hij dat hij, als oudste van zeven kinderen, produktief moest worden. Hij had gehoord dat men bij de KLM aan de De Ruyterkade een jongen nodig had en hij en zijn moeder stapten op goed geluk het hoofdkantoor binnen. Inderdaad werd de jongen meteen in dienst genomen als jongste bediende en tewerkgesteld in het magazijn.

Later werd hij overgeplaatst naar de reproduktiekamer, van welke afdeling hij in januari 1952 hoofd werd. Als zodanig werd hij in 1953 naar Nederland gezonden met een studieopdracht betreffende de multigraph-machine en andere apparatuur van zijn afdeling.

In februari 1960 werd de heer Toré overgeplaatst en benoemd tot ladingmeester op het Dr Plesman vliegveld. Sedert 1 april jl. bekleedt hij zijn huidige functie.

De heer Toré uitte zijn voldoening over zijn dienstbetrekking en over het leven in het algemeen: „Ik heb alles wat ik nodig heb en ik ben er trots op deel te mogen uitmaken van onze eigen, nationale luchtvaartmaatschappij", aldus de jubilaris.

De heer Toré is gehuwd met Florence Meye en zijn gezin telt vier kinderen.

AUTO IN BRAND

WILLEMSTAD — De motor van een personenwagen van het eilandgebied vloog gistermiddag op de Penelopweg ter hoogte van Barbouquette in brand. De brandweer van Steenrijk bluste de brand.

Aanhouding in marihuana-zaak

WILLEMSTAD — De recherche hield gisteren de man J.A.R. aan in verband met de marihuana-affaire. De man is 32 jaar oud.

Groot aandeel Elga in bouw schouwburg

Elektrische installatie

WILLEMSTAD. — De elektrische installatie van de nieuwe schouwburg, die ontworpen is door het architectenbureau Zingel & Roos in nauwe samenwerking met de afdeling stoomwezen en elektriciteit van openbare werken, werd uitgevoerd door Elga, aanvankelijk in samenwerking met de heer D. Gutlich van D.O.W., en na diens repatriëring de heer E. Nijdam.

Het werk omvatte de aanleg van de complete elektrische installatie voor de verlichting, met levering en installatie van het noodstroom-aggregaat, het aansluiten van de zaalverlichting op de dimmers, de bekabeling zowel voor de signaalinstallatie, de Philips geluidsinstallatie, de hydraulische lift als voor de toneelverlichting, alsmede de elektrische voedingen en de besturing van de airconditioning-installatie. Deze werkzaamheden werden voor het overgrote deel uitgevoerd door Antilliaanse werkkrachten, onder wie de Elga-old-timer „Chiki" Kleinmoedig speciale vermelding verdient.

Toneelliften

De hydraulische Dover-toneelliften werden door Elga geleverd en geïnstalleerd in samenwerking met Metaalbewerking Salinja. Toen mr I. de C. Yohai, voormalig voorzitter van het stichtingsbestuur, deze lift op zijn maximum-capaciteti wilde testen met personen erop, bleek het niet mogelijk genoeg mensen (120 tegelijk) te vinden. Er is toen getest met tinbroodjes, welwillend ter beschikking gesteld door Thomassen & Drijver, die een totaalgewicht hadden van ruim 10.000 kilogram.

De Westinghouse airconditioning-installatie werkt volgens het zogenaamde chilled water-systeem. Dit komt ongeveer overeen met een centrale verwarming met radiatoren, met dien verstande dat er geen warm maar koud water door het buizensysteem stroomt. Twee achtcylinder compressoren, elk met een capaciteit van 54 ton, in combinatie van twee luchtgekoelde condensors op het dak van de machinekamer zorgen voor koeling van het water dat door twee Wortington-pompen van vijf paardekracht elk door het vijfhonderd meter lange geïsoleerde buizenstelsel naar de luchtbehandelingskasten wordt gepompt.

In deze kasten wordt de kou van het water overgedragen op de lucht en de gekoelde lucht wordt door middel van geluiddempende fiberglas-luchtkanalen naar de verschillende ruimten geleid. Elke luchtbehandelkast heeft zijn eigen Honeywell-regelsysteem en beveiligingsapparatuur in een centraal controlepaneel in de machinekamer.

Brandbeveiliging

Ter meerdere veiligheid van de bezoekers is er in het luchtkanaal naar de projectorkamer een brandbeveiliging aangebracht, terwijl bij de uitgangen brandschakelaars zijn gemonteerd om de airco uit te schakelen. De airco-installatie zou een eventuele brand namelijk aanwakkeren door de geforceerde luchtcirculatie, wat door onmiddellijke uitschakeling voorkomen kan worden. De toegangshal is voorlopig nog niet luchtgekoeld, maar reeds zijn voorzieningen getroffen om dit alsnog te doen, mochten er fondsen beschikbaar komen om de plannen op dit punt te realiseren.

Het bestek voor de airconditioning installatie werd geschreven door de afdeling stoomwezen en elektriciteit van openbare werken, die ook de directie voerde over de installatie hiervan. De uitvoering was in handen van de heer Morhaus van Elga.

Raad toezicht en advies landsloterij

WILLEMSTAD. — Ingevolge het bepaalde in artikel 38, eerste lid, van de landsloterijverordening 1949 (P.B. 1965 no 122) is de periode waarvoor de heren mr W. Kiel en J. Erasmus tot leden van de raad van toezicht en advies inzake de landsloterij werden benoemd op 21 juli 1968 verlopen. In plaats van de heren Kiel en Erasmus werd bij landsbesluit van 27 augustus 1968 no 22 met ingang van 1 augustus 1968 de heren B. Fijnje, wonende op Curaçao, en G. A. Oduber, wonende op Aruba, tot leden van bovengenoemde raad benoemd. De datum van aftreden van de heren Fijnje en Oduber werd bepaald op 1 augustus 1971.

MISUREN STA ANAKERK

WILLEMSTAD.— Met ingang van maandag 9 september zullen de misuren van de Sta Ana-kerk als volgt zijn: 's morgens om kwart vóór zeven en 's avonds om zeven uur.



● *De Arubaanse steelband Jumping Jewels heeft triomfen gevierd in Venezuela. Men verbleef daar gedurende vijf dagen op uitnodiging van de Lionsclub te Paraguaná. De musici werd verzocht nog minstens een week langer te blijven, maar dit was niet mogelijk. Bij de foto's: de Jumping Jewels in actie tijdens het feest in Club Manaure. Uit handen van Lions-voorzitter Francisco Corsica-Penso mocht bandleider Ronny Kock een plakette in ontvangst nemen. (Foto's Angela).*



Venezolaanse trip van Jumping jewels

Eén groot succes

Invitatie om langer te blijven

ORANJESTAD — Het optreden van de Arubaanse steelband Jumping Jewels is in Venezuela zozeer in de smaak gevallen, dat hen verzocht werd om nog een week te blijven op kosten van hun gastheren. Uiteraard was dit niet mogelijk, aangezien het werk en voor sommigen ook de school op Aruba wachtten. Gistermorgen kwam de succesvolle steelband met de Pastora Maria terug uit Venezuela, waar men gedurende vijf dagen de gast was van de Lions Club van Paraguaná.

Het eerste optreden op de dag van aankomst werd reeds een denderend succes. Oorspronkelijk zouden de Jumping Jewels tot drie uur 's morgens spelen. Het publiek wist echter van geen ophouden en het duurde tot vijf uur voordat het feest ten einde was.

De volgende dag ging het nog beter. Toen moest men doorgaan tot zes uur in de morgen om de meer dan tweeduizend aanwezigen tevreden te stellen. Tijdens dit feest speelden zij samen met de Venezolaanse band Los Modernos. Zondag was de Club Nautico te klein om alle belangstellenden te bevatten. Velen moesten met een plaats buiten het gebouw genoegen nemen. Hier was het ook dat het bestuur hen aanbod om nog één week te blijven op hun kosten. Wel namen ze een uitnodiging aan om in december aanstaande weer terug te komen. Op verzoek van het Venezolaanse publiek speelden zij tweemaal gratis, terwijl eveneens voor de microfoons van Radio Fijo gespeeld werd.

Een eervolle uitnodiging was die om tijdens de jaarlijkse „Feria" in Coro, de hoofdstad van de staat Falcon te komen spelen, maar dit zal moeijk gaan evenals de uitnodiging om tijdens de Carnavalsdagen present te zijn, aangezien de Jumping Jewels ook op Aruba tijdens het carnaval van de partij willen zijn.

De leden van de steelband raakten niet uitgepraat over de vriendelijkheid en gastvrijheid, die ze ondervonden hadden in Venezuela. Bij het vertrek naar Aruba was een groot aantal belangstellenden aanwezig op de kade om de Jumping Jewels uitgeleide te doen.

HANDTAS MET GELD GESTOLEN

ORANJESTAD. — Een vrouw deed bij de recherche te Oranjestad aangifte van diefstal van haar handtas. Daar zat naast 135 gulden aan Antilliaans geld ook Colombiaans en Canadees geld in. Zij had de tas laten liggen in haar auto, die bij haar woning geparkeerd stond.

Israël laat Egyptenaren vrij

CAIRO. — Tweehonderd Egyptenaren die sedert de zesdaagse oorlog van vorig jaar door de Israëliërs werden vastgehouden, zijn donderdag op het Egyptische vliegveld bij El Kantara aangekomen. Zij zijn meteen naar Cairo gebracht.

Morgen: krachtmeting voetbal-aanvoerders

Zondag ontmoeting van hekkesluiters

ORANJESTAD.— In het Wilhelminastadion wordt morgenavond in de hoofdklasse een van de belangrijkste wedstrijden van de eerste ronde gespeeld. Estrella en Bubali komen tegen elkaar uit. Voor beide ploegen staat de leiderspositie op het spel. Immers, wint Estrella, dan verstevigt het zijn positie aan de kop, maar wint Bubali, dan gaat deze ploeg naar de eerste plaats.

Estrella heeft thans vier punten uit twee wedstrijden met het uitstekende doelgemiddelde van 9—2, terwijl Bubali drie punten heeft uit eveneens twee wedstrijden en met een doelgemiddelde van 7—6. Hoewel Bubali sterkere tegenstanders (RCA en Sport Boys) heeft ontmoet dan Estrella (Aruba Jrs en Jong Aruba) blijkt uit deze cijfers dat beide teams over een schotvaardig voorhoede beschikken maar dat de defensie van Estrella het beter doet.

Werk voor defensies

Echter, hoe goed deze defensie is, zal morgenavond pas blijken, wanneer het tegenstanders als Benny Brete of Sonny Tromp tegenover zich vindt. Ook de verdediging van Bubali zal zich voor een zware opgave gesteld zien, aangezien de voorwaartsen van Estrella (al doet Yonko Alberts wegens een voorlopige schorsing niet mee) stuk voor stuk gevaarlijke spelers zijn en op elk moment goed zijn voor een doelpunt. De liefhebbers, die morgenavond een tocht naar het Wilhelminastadion maken, staat in ieder geval een snelle wedstrijd te wachten, welke, indien beide ploegen aan de verwachtingen beantwoorden, zeer aantrekkelijk zal zijn.

Zondagmiddag komen tegen elkaar uit Aruba Jrs en San Nicolas Jrs, een ontmoeting van twee zwakke broerders, als men tenminste op het tot nu toe vertoonde spel en de behaalde resultaten afgaat. Zowel San Nicolas Jrs als Aruba Jrs hebben in twee wedstrijden evenzovele nederlagen geleden. De kwaliteit van San Nicolas Jrs was misschien beter, maar van de andere kant heeft Aruba Jrs beter stand gehouden tegen zijn tegenstanders. Gezien het feit dat beide een overwinning best kunnen gebruiken, voor het geval de malaise voortduurt, zullen ze zich wel tot het uiterste geven om het eerste of de eerste twee winstpunten binnen te halen.

ASU-KWESTIE SPORTPARK NOG NIET ROND

ORANJESTAD. — In tegenstelling met wat eerder werd gemeend is het voor de ASU nog niet mogelijk het vroegere Lago Sportpark open te stellen voor sportbeoefening. Men koestert de hoop dat dit wellicht volgende week kan gebeuren.

Een woordvoerder van de ASU kon nu nog niet op de details van deze zaak ingaan. Men had erop gerekend, zo deelde hij mee, dat het iets sneller zou gaan dan nu het geval is. Pas wanneer de overname met Lago geheel is geregeld zal men de aanvragen insturen voor de aansluiting op het elektriciteitsnet en de waterleiding. De mogelijkheid bestaat, dat men volgende week weer het normale programma kan laten afwerken in het Sportpark.

Desgevraagd deelde hij mee, dat de baseballbond, die nu met het feit zit, dat men het voorgenomen programma niet te San Nicolas kan afwerken, het Wilhelminastadion kan gebruiken. „Er zijn nog enkele dingen, die hun beslag moeten krijgen", aldus deze woordvoerder.

KANTOOR NOTARIS
MR. C. W. J. J. HEUFKE
OPENBARE VERKOPING

te houden ten kantore van voornoemde notaris aan de L. G. Smith Boulevard 64 te Oranjestad op Aruba,
op donderdag 26 september 1968 des namiddags om 4.00 uur.
KRACHTENS RECHTERLIJK BEVEL

a) een perceel onbebouwde eigendomsgrond groot 5790 M2;
b) een perceel onbebouwde eigendomsgrond groot 21110 M2;

respectievelijk omschreven in de meetbrieven 126/1963 en 314/1963
beide gelegen te Mahuma op Aruba.

Voor nadere inlichtingen gelieve zich te wenden tot het kantoor van bovengenoemde notaris.



OFFICIELE MEDEDELING:

Departement Sociale & Economische Zaken
Afdeling Aruba

BEKENDMAKING

Ten gerieve van het kopend publiek en als informatie aan de detaillist volgen hieronder de wettelijk vastgestelde maximumprijzen waartegen sigaretten in het klein mogen worden verkocht, uitgezonderd super-kingsize (P.B. 1967 no. 133):

a. **AMERIKAANSE SIGARETTEN:**

1 karton à 200 st. ƒ 7.90
1 pakje à 20 st. ƒ 0.85

b. **LOKAAL GEFABRICEERDE SIGARETTEN:**

	zonder filter	met filter
1 karton à 200 st.	ƒ 5.60	ƒ 6.10
1 pakje à 20 st.	ƒ 0.625	ƒ 0.675

Bovengenoemde sigarettenprijzen gelden niet in restaurants, sociëteiten, logementen en hotels en in winkels gevestigd in hotels.

Het kopend publiek wordt erop gewezen, dat bij overschrijding van bovengenoemde prijzen, kontakt kan worden opgenomen met het Departement Sociale en Economische Zaken, Afdeling Aruba (telefoon 1450 en 2451).

Hoofd Dept. Sociale & Economische Zaken, Afdeling Aruba.





● *Mevrouw Oduber was de gelukkige winnares van de Holland Town-actie welke de vereniging van winkeliers te San Nicolas organiseert. Zij won de prijs van duizend gulden welke deze vereniging maandelijks uitlooft. Gistermiddag ontving zij de prijs (zie foto) uit handen van de voorzitter van het comité, de heer J. Trappenberg. Daarbij waren verder nog aanwezig de heer Chong (rechts) van genoemde vereniging en de heer Navas van Antillian Mercantile (links).*

Agenda ARUBA

KANTOOR AMIGOE DI ARUBA – NASSAUSTRAAT 110, TEL. 1233 KANTOORUREN TEL.: 1639

Gele Kruis: Oranjestad — Zr. Alda, — **Dakota en Playa** — Zr. Encina, **Noord en Piaya** — Zr. Fe-tas, — **Santa Cruz en Paradera** Zr. Ludovic, — **Brazil en Savane-** — Zr. Justina, — **San Nicolaas** — Perpetua, **San Pedro Hospitaal,** 2200.



VRIJDAG

Oranjestad **De Veer:** 8.30 In the heat of the night — 18 jaar.
Rialto: 8.00 A man called dagger 18 jaar.
San Nicolaas **Principal:** 8.00 Behind the mountains — 18 jaar.
12.00 Kill Johnny ringo — 18 jaar midnight-show.
Diversen:
H. Mis: 19.00 te Tanki Leendert.
Aruba Sheraton hotel:
Arawak Coffee-house:
.00 — 03.00 Open.
Rembrandtroom:
.30 Optreden zangeres Ann Hilton.
Club Diablo:
.00 — 04.00 Oruba Sextet.
Sheraton discotheek:
.00 — 02.00 Open.
Aruba Caribbean hotel:
Coffee-shop:
.00 — 21.00/24.00 — 03.00 Open.
Klompenclub:
.30 Show.
Dansen op muziek van George Sola and his orchestra.
Bali-Bar:
Betty Fernandez and her Panama Boys.
Restaurant Bali:
.00 — 24.00 Open voor publiek.
De Olde Molen:
11.00 — 14.00/17.30 — 23.30 Open voor publiek.
Coral Strand hotel:
Talk of the town rest.:
Open voor dineren. **Muz.:** flamenco gitar, Carmelo Heyer.
Talk of the town cocktail lounge.
.00 Open.
Moonlight grill.:
.00 Open. Van 17.00 — 02.00 gitaarmuziek door Tale Wever en The General.
Cactus Inn hotel:
Salon de Madrid:
.00 — 14.00/19.00 — 23.00 international food.
Cadushi cave cocktail lounge:
.00— 03.00 Open.
Cadushi cave nightclub:
.30 — 01.00 Optreden combo Los Fantasticos.

VRIJDAG

TeleAruba: — 16.45 Love of life; 17.15 Secret Storm; 17.45 Cartoons; 18.00 It's about time; 18.30 Publ. service; 18.40 Kath. uitz.; 18.45 Pap. nieuws; 19.00 Live: ripiti y gana; 19.30 Sportnieuws; 19.45 Big valley; 20.45 Eng. nieuws; 21.00 Live: musica y ruleta; 22.00 Ned. nieuws; 22.05 Music for you/Melody & rhythm.

Akte verleden voor overdracht grond O'stad little league

ORANJESTAD. — Hedenmorgen werd ten overstaan van notaris mr C. W. J. J. Heufke de akte verleden, waarbij het bestuurscollege van Aruba het stuk grond te Ponton waar het huis gebouwd zal worden dat momenteel verloot wordt door de Little League, aan de Oranjestad Little League overdroeg.

Voor het eilandgebied Aruba tekende de heer E. G. Oehlers, hoofd van de afdeling domeinbeheer, en voor de Oranjestad Little League het uit zeven man bestaande bestuur. Vandaag zou met de bouw van het huis begonnen worden door aannemer F. M. (Machi) Arends.

Voorts vernamen wij dat de reis van de Little League naar Puerto Rico thans vaststaat. De groep vertrekt op 27 september en keert op 30 september terug.

De reis zal gemaakt worden door een selectie van de beste spelers op Aruba. Als manager zal meegaan de manager van het team, dat de beslissingswedstrijden, die zondag beginnen, zal winnen, hetgeen tevens betekent dat dit team kampioen van Aruba is. Gisteravond vond ten huize van de voorzitter van de Oranjestad Little League, de heer Max Arends, een bestuursvergadering plaats om een en ander te bespreken.

Bejaarden onthaald in kader sociaal jaar



● *In het Centro educativo cristian te Oranjestad werden gistermorgen de bejaarden na de heilige mis onthaald door het Maria Legioen. De ouden van dagen hadden er echt plezier in eens een beetje vertroeteld te worden. De heer Rocky Oduber was helemaal in zijn nopjes, toen hem de jongste editie van La Cruz werd aangeboden, aan welk weekblad hij zijn hart verpand heeft. Vroeger kwam hij La Cruz steeds aan het Amigoe-kantoor halen, maar dit was de laatste tijd niet meer mogelijk geweest.*

Initiatief viel in goede aarde

ORANJESTAD.— Enige tientallen ouden van dagen waren gistermorgen de gast van het Maria Legioen en in feite van de parochieraad van de Franciscuskerk te Oranjestad. Een aantal autobezitters had zich beschikbaar gesteld voor het vervoer van de bejaarden, die met volle teugen van dit uitje genoten.

In de kerk droeg pater rector A. Schippers de heilige mis op, waarbij de ouden van dagen lieten horen, dat zij heus nog wel konden zingen. Pater Schippers (72 jaar) haalde tijdens zijn preek herinneringen aan vroeger op, toen hij voor de eerste keer op Aruba was. Hij herinnerde aan de oude tijd waarin men deftig met hoge hoeden rond liep en alles veel statiger was. In de loop der jaren is er veel veranderd en de statigheid is voor een deel weggevallen. Met een uileg van het Bijbelse verhaal van Tobia's besloot hij zijn preek.

Pan dushi en koffie

Voor degenen die niet goed ter been waren werd de heilige communie tot aan de bank gebracht door pastoor Erkamp, die tijdens de mis assisteerde. Met de raad van de pastoor niet al te hard te lopen — dat zouden de benen wel eens niet kunnen verdragen — ging men vervolgens op naar het Centro educativo cristian, waar het Maria Legioen voor een kop koffie en sandwiches zorgde. De pan dushi ging er in als koek, behoudens bij de diëet-patienten die hierbuiten vielen. Ook de sigaar viel in goede aarde bij de oudere mannen, die er eens gezellig aan trokken en ondertussen met elkaar herinneringen ophaalden.

„Het is heel heel lang geleden dat ik in de kerk ben geweest", bekende een der bejaarden. „Mijn man ging nooit en alleen wilde ik ook niet gaan. Hij is nu overleden. Ik heb vandaag mensen ontmoet die ik in jaren niet heb gezien", vertelde ze vrolijk. „Heerlijk", wist een ander te vertellen. „Ik heb vrienden van jaren terug ontmoet. Wat is dit leuk". Bij het zien van de Amigoe-fotograaf, riep weer een ander uit: „Waar blijft mijn La Cruz?" Jarenlang was hij die elke week zelf komen halen bij het kantoor. Een recente ziekte had hem dit onmogelijk gemaakt. Natuurlijk kreeg hij zijn La Cruz.

Sociaal jaar

Deze bijeenkomst werd georganiseerd in het kader van het sociale jaar, dat de parochieraad van Oranjestad houdt. Voor de andere bejaarden staan ook nog acties op het programma. Eén ding echter ontbrak: lekkere dansmuziek op een caha di orgel om de stramme leden toch nog eens te strekken.

In Protestantse kerk

Speciale gezinsdienst

ORANJESTAD. — Met een bijzondere gezinsdienst op zondagmorgen om negen uur in de Protestantse kerk te Oranjestad beginnen alle catechisatie- en groepsactiviteiten officieel weer te draaien. In verband daarmee heeft deze dienst ditmaal een appart karakter.

Daarom bestaat de verwachting dat alle catechisanten en andere gemeenteleden aanwezig zullen zijn. Vertegenwoordigers van alle groepen zullen hun aandeel hebben in de liturgie, hetzij in Schriftlezing, hetzij in de dienst der gebeden of ook, zoals de kinderen van de zondagsschool en het koor, in het lied. Er zullen nieuwe kerkliederen gezongen worden, waarbij de nadruk er op ligt, dat het eigentijdse liederen zijn, gedicht door de dominees De Bruine, Jan Wit en J. W. Schulte Nordholt.

In de prediking zal rekening worden gehouden met het feit, dat er kinderen in de kerk aanwezig zijn. Ook de jongelui van de jeugddienst worden verwacht.

De bedoeling is, dat door deze dienst een contact gelegd wordt tussen jong en oud. Voor de jeugd is dan ook alle plaats ingeruimd, zoals dit gewoonlijk gebeurd bij de jeugddiensten.

Na afloop bestaat er gelegenheid tot het gebruiken van een kopje koffie in de bovenzaal en voor de kleintjes, voor wie er een oppas is, staat er limonade klaar.

—x—

● Zeven personen zijn omgekomen en dertig werden gewond toen een autobus, die met een grote snelheid op een natte weg reed, in een bocht slipte en een val van tien meter maakte.

In Little league

Werkspoor ongeslagen kampioen

ORANJESTAD. — Door gistermiddag op het terrein van Brasil met 7-0 te winnen van de Sint Jansknapen, is Werkspoor kampioen van Aruba geworden in de Little League, senior division. Hiermee bekroonde Werkspoor een competitie, waarin men ongeslagen en de sterkste ploeg is gebleken.

Werkspoor sloeg zeven hits, scoorde zeven runs en maakte één veldfout. De Sint Jaansknapen scoorden geen enkele maal, sloegen drie hits en noteerden zes veldfouten. Winnende pitcher was Robby Briezen en de verliezer was Juan Didder.

Gebrek aan ernst

De twee grootste kanshebbers voor het subkampioenschap zijn Brasil en de Sint Jensknapen. De Kiwanis zullen waarschijnlijk op de laatste plaats eindigen, vooral nu Verkade en Anton Hunink niet meer aan de competitie deelnemen. Anton Hunink werd verdere deelname door het bestuur van de Little League ontzegd, omdat men de zaken niet serieus genoeg nam en niet verscheen, wanneer gespeeld moest worden.

Het team van Verkade werd door de manager uit de competitie gehaald omdat hij niet voldoende medewerking ontving van de spelers. Ook hier was het gebrek aan ernst bij de spelers.

Tafeltennis zondag weer van start

ORANJESTAD. — Zondag wordt de tafeltennis-competitie in alle afdelingen hervat. Zoals de Amigoe enige tijd geleden berichtte, werd de competitie stilgezet gedurende de maand augustus, omdat veel spelers en speelsters met vakantie waren, en de deelnemende teams niet volledig konden verschijnen. In drie verschillende clubs wordt zondag gespeeld, n.l. de Don Boscoclub, de Eagleclub en de Estrellaclub. Alle wedstrijden beginnen om tien uur 's morgens. Het programma ziet er als volgt uit:

Don Bosco Club: heren A-klasse: Eagle — NWIWA; heren B-klasse: Bonaire Club — NWIWA, dames A-klasse: Commandeursbaai Club — Bonaire Club.

Eagle Club: heren A-klasse: Don Bosco — Tivoli Club; junioren A-klasse: Cursus Succes — Sint Jansknapen II.

Estrella Club: heren A-klasse: Oduber Contractors — Bonaire Club; heren B-klasse: Estrella — The Invaders; dames B-klasse: Commandeursbaaiclub — Sport Girls.

BASKETBALL

Twee Surinaamse zeges op Aruba

Yellow Birds tactisch beter

ORANJESTAD. — Op de banen van Aruba Jrs begon gisteravond de internationale basketball-serie tegen de Surinaamse basketballploeg Yellow Birds. Zowel de dames als heren uit Suriname toonden zich superieur tegenover de Arubaanse team Valiant en Esso en wonnen beiden ontmoetingen.

Het spel van de Surinaamse heren viel tegen en kon geen vergelijking doorstaan met andere Surinaamse ploegen, die Aruba in het verleden bezocht hebben. De dames daarentegen maakten een bijzonder goede indruk. Bij de Yellow Birds zagen wij enige speelsters van formaat, zoals Norma Dias en Ismay van Wilgen.

De serie werd geopend met een korte ceremonie. De dames van Yellow Birds en Valiant stelden zich midden op de baan op, waarna frère Theodorus, algemeen adviseur van de Aruba Basketball Bond, een korte toespraak hield. Hij heette de Surinaamse gasten van harte welkom en wenste ze alle succes toe en een prettig verblijf. Hierna overhandigde de captain van Valiant een herinneringsbeker aan haar Surinaamse collega, waarop de eerste wedstrijd kon beginnen.

Goed begin

Het publiek, dat minder talrijk was dan bij de parijen tegen het Amerikaanse team Pasadena College twee weken geleden, moest verscheidene minuten wachten voordat er gescoord werd. Het was Margo Remak, die de score opende voor de Yellow Birds. Zij werd daarna tweemaal gevolgd door Ismay van Wilgen, waardoor de stand op 6-0 gebracht werd voor Suriname. Valiant schoot in deze periode slecht en het duurde dan ook lang voordat Brete de eerste twee punten voor Valiant kon laten aantekenen.

Mede door het voortreffelijk spel van Norma Dias, die het spel in alle onderdelen bleek te beheersen en een grote activiteit op de baan aan de dag legde, voerden de gasten de score op tot 27-07 bij de ruststand. Opvallend was de kleinere lengte van de Surinaamse meisjes, welke handicap zij echter ruimschoots goed maakten door hun grotere snelheid en hun beter tactisch spel.

De tweede helft gaf hetzelfde beeld te zien met het verschil dat het overwicht van de Yellow Birds nu groter was. Slechts éénmaal slaagde de Arubaanse ploeg erin om de verdediging van de Surinaamse gasten te doorbreken en te scoren. De Yellow Birds daarentegen, bleven baskets noteren en brachten de score tenslotte op 39-9. In deze tweede helft waren de gasten verscheidene klassen beter dan hun Arubaanse collega's.

Topscoorsters voor de Yellow Birds was Norma Dias met 14, gevolgd door Ismay van Wilgen met 10, R. Wijdenbosch met 8 en Margo Remak met 7 punten. De negen punten van Valiant werden bijeengebrachtdo or Myrna Carrilho (7) en I. Brete (2).

Herenwedstrijd

Hierna speelden de Surinaamse heren tegen Esso. Vrij lang moest gewacht worden op de scheidsrechters.

Yellow Birds was in de aanvangsperiode technisch beter, maar Esso wist de weg naar de basket beter te vinden en nam een 9-4 voorsprong, die zij vervolgens opvoerden tot 11-4. Hierna echter, moest Esso toestaan dat de Surinamers langzaam de voorsprong verkleinden en de stand in hun voordeel wijzigden. Bij 15 werd de stand gelijk en daar na waren het practisch alleen de gasten die scoorden.

Hoewel hun conditie beslist niet goed genoemd kon worden, viel op de uitstekende balbehandeling bij de Yellow Birds. Pas in de slotfase slaagde Esso erin om de achterstand te verkleinen en de eindstand werd 32-23 in het voordeel van de Yellow Birds.

Topscorers waren Harlod Tonch met 8, Hesdy van Wilgen met 10 en Lothar Sendar met 6 punten bij de Surinamers. Voor Esso waren dit Philip Freedom met 11 en F. Rumnit met 6 punten.

De Surinaamse coach was van mening dat op Aruba zwaar gespeeld wordt en dat de scheidsrechters teveel toestaan.

Hedenavond spelen de Yellow Birds wederom twee wedstrijden op de baan van Aruba Jrs.

Inbrekend duo te San Nicolas aangehouden

SAN NICOLAS. — Tijdens een patrouille van de geuniformeerde dienst te San Nicolas is in de nacht van woensdag op donderdag werd 'n 27-jarige man op heterdaad betrapt bij een inbraak. In verband daarmee is later ook een 22-jarige man aangehouden. Het duo heeft meerdere inbraken bekend.

Het was rond kwart voor drie in de nacht, dat de politie zijn patrouille deed. Op de B. van der Veen Zeppenveldstraat zag men op dat ongewone uur de 27-jarige bezig de etalage van Electrical Sales leeg te halen. Hij had zich al ontfermd over twee bandrecorders, één platenspeler, transistorradio's en een TV-radio-combinatie. Hij werd opgebracht naar het politiebureau.

Later hield men ook de 22-jarige aan. Beiden bekenden tot nu toe twee inbraken in het bestuurskantoor te San Nicolas te hebben gepleegd. Ook bekenden zij te hebben ingebroken bij Band Box, de Pepsi Cola-fabriek en in de pakketten-afdeling van het postkantoor te San Nicolas. Beide mannen zijn in verzekerde bewaring genomen.

Vitesse speelt morgen en zondag

WILLEMSTAD.— Als alles volgens plannen verloopt komt de voetbalkampioen van Bonaire, Vitesse, morgenochtend omstreeks kwart voor negen op Curacao aan voor het spelen van twee wedstrijden. De delegatie bestaat uit zestien voetballers, drie bestuursleden en een madrina. Op Hato worden de Bonairianen verwelkomd door een commissie van ontvangst bestaande uit de heren P. A. van der Veen, H. A. Maduro en H. M. J. Maduro. Zaterdagmiddag om half vijf wordt de eerste wedstrijd gespeeld in het SUBT-stadion. Vitesse komt dan uit tegen het pas naar de hoofdklasse gepromoveerde Wacker. Zondagmiddag ontmoeten Deportivo Cali en Centro Deportivo Porta Blancu elkaar om kwart voor drie in een voorwedstrijd waarna om half vijf Vitesse het opneemt tegen het elftal van SUBT. Voor de laatste wedstrijd werd de Ovaltine cup beschikbaar gesteld door de firma C. F. Muskus & Co. De cup wordt uitgereikt door de heer Rex Howieson van de fabriek van Ovaltine in Engeland.

Voetbal in lagere klasse

Jeugd meest productief

ORANJESTAD — Reeds vanaf het begin van de huidige voetbalcompetitie hebben verschillende lezers de Amigoe verzocht om nu en dan aandacht te besteden aan de andere afdelingen dan de hoofdklassen. Gewoonlijk is het inderdaad zo dat de meeste aandacht uitgaat naar de hoofdklasse en de andere afdelingen **er soms „bekaaid" van af komen.** Van de andere kant is het bijzonder moeilijk om de wisselvalligheden van alle zes afdelingen van de AVB op de voet te blijven volgen.

Meestal is het alleen maar mogelijk om de uitslagen te krijgen van de competitie-leider, die in deze overigens alle medewerking verleent. Vandaar dat wij ons zullen moeten bepalen tot de regelmatige publikatie van standenlijsten en nu en dan een verslag van wedstrijden, die in het middelpunt van de belangstelling staan of zonder meer belangrijk voor het verloop van de competitie zijn.

Produktiviteit

Wat in de A-klasse allereerst opvalt is het verschil in gespeelde wedstrijden tussen enige clubs. Met name La Fama en SCA hebben minder wedstrijden gespeeld. Dit is het gevolg van het feit dat spelers van deze ploegen geselecteerd waren voor het jeugdelftal, dat aan de Koninkrijksspelen heeft meegedaan en dit jeugdelftal pas terugkwam nadat de competitie begonnen was. Twee clubs zijn ongeslagen, n.l. La Fama en Vitesse, hoewel zij de eerste twee plaatsen op de ranglijst moeten overlaten aan Arsenal en Tropical, die meer wedstrijden hebben gespeeld.

Opvallend is evenens het grote aantal doelpunten, dat tot nu toe gescoord werd, n.l. niet minder dan 71 in zestien wedstrijden, oftewel een gemiddelde van 4½ per wedstrijd. Dit betekent dat de voorhoedes bijzonder productief zijn of de verdedigingen slecht sluiten. Bij Tropical is van beide sprake. **Zij** hebben de meeste doelpunten vóór, maar ook de meeste tegen. Riverplate, dat enige jaren geleden nog in de hoofdklasse speelde, is de enige ploeg zonder een winstploeg.

De stand in de A-klasse is als volgt:

Arsenal	5	3	1	1	10-6	7
Tropical	5	3	1	1	14-11	7
Vitesse	4	2	2	0	10-7	7
La Fama	2	2	0	0	5-2	4
Atl. Dept.	4	0	3	1	7-8	3
SCA	2	1	0	1	5-5	2
Universal	3	1	0	2	8-11	2
Brazil Jrs.	3	0	1	2	3-7	1
Riverplate	4	0	0	4	9-14	0

B-KLASSE

In de B-klasse zijn drie ploegen ongeslagen; Santa Fe, dat de ranglijst aanvoert, Britannia en J.C.T.L. Hier wordt de rode lantaarn gedragen door R.C.T.L., dat alle wedstrijden tot nu toe verloor. Op de junioren na is di de grootste afdeling van de AVB met twaalf clubs, die aan de competitie deelnemen. Het komende weekeinde wordt de competitie in deze afdeling voortgezet.

De stand hier is als volgt:

Santa Fe		3	1	0	18-5	7
CJ Seroe Bl.	4	2	1	1	13-12	7
Juv. Million.	3	2	0	1	11-2	4
J.C.T.L.	2	2	0	0	4-1	4
Zeemacht I	4	2	0	2	7-4	4
Britania	4	1	2	0	9-7	4
S.L.D.	4	2	0	2	10-12	4
Un. Sta. Cruz	3	1	1	1	4-5	3
R.C.S	3	0	2	1	5-6	2
C.D.R.A.	3	1	0	2	7-9	2
Estudiantes	3	0	1	2	2-15	1
R.C.T.L.	4	0	0	4	4-16	0

Het gemiddelde aantal doelpunten per wedstrijd bij de junioren is nog groter dan in de A-klasse. Niet minder dan 101 doelpunten werden door Aruba's jeugdvoetballers gescoord in 21 wedstrijden, hetgeen een gemiddelde van bijna vijf oplevert. Vier ploegen staan fier bovenaan met drie overwinningen in drie wedstrijden, terwijl hun doelcijfers duidelijk aantonen dat zij tot de werkelijk sterke ploegen behoren: Tropical, Dakota en RCA.

Jong Aruba en Estrella ,twee clubs die in verleden vaak tot de beste juniorenteams behoorden, zijn afgezakt en staan onderaan, waarbij vooral de slechte prestaties van Jong Aruba vervallen. Het verschil tussen de clubs, die de ranglijst aanvoeren en de andere is reeds nu vrij groot, hetgeen duidt op een aanzienlijk verschil in kwaliteit.

De junioren-afdeling is de grootste van de AVB met dertien clubs. De standen zijn hier:

Tropical	3	3	0	0	15-	6
Dakota	3	3	0	0	17-2	6
R.C.A.	3	3	0	0	10-1	6
Bubali	3	3	0	0	15-5	6
Sport Boys	4	3	0	1	10-3	6
La Fama	5	1	1	3	8-21	3
Estudiantes	3	1	0	2	7-12	2
R.C.T.L.	3	0	2	1	4-	72
Atlantico	3	1	0	2	3-13	2
Britania	3	0	1	2	6-	1
Estrella	3	0	1	2	3-7	1
Universal	2	0	1	1	1 -4	1
Jong Aruba	4	0	0	4	2-17	0

Reserve-klasse I:

Estrella II	2	2	0	0	9-2	4
Sport Boys II	1	1	0	0	5-0	2
Jong Aruba	1	1	0	0	2-1	2
R.C.A. II	2	0	2	0	3-3-	2
Bubali II	2	1	0	1	2-3	2
San Nic. Jrs. II	2	1	0	1	6-8	2
Zeeamacht II	3	0	1	2	3-5	1
Aruba Jrs. II	2	0	1	1	3-6	1
Dakota II	1	0	0	1	0-5	0

Reserve-klasse II

S.C.A. II	2	2	0	0	7-0	4
Britania II	2	2	0	0	7-1	4
Vitesse II	2	1	1	0	10-3	4
Arsenal	3	1	1	1	8-8	3
Zeemacht III	1	1	0	0	3-0	2
Atl. Dept. II	1	0	1	0	2-2	1
Universal II	1	0	1	0	3-3	1
La Fama II	1	0	0	1	4-5	0
R.C.S. II	2	0	0	2	0-7	0
Union II	3	0	0	3	0-15	0

In de reserve-klasse II was de uitslag van de ontmoeting tussen Universal II en de Zeemacht III nog niet bekend bij de competitieleider, Mateo Reyes. Alle bovenstaande ranglijsten zijn berekend op de uitslagen van de voetbalwedstrijden tot en met woensdag 4 september 1963.

Geen voorrang: een gewonde en vijf mille schade

ORANJESTAD. — Op de kruising Vondellaan-Shakespearestraat deed zich gistermiddag om half twee een aanrijding voor tussen twee personenauto's. Als gevolg daarvan moest één gewonde in het San Pedro Hospitaal worden opgenomen. De materiële schade wordt geschat op vijfduizend gulden. De oorzaak was, dat een der bestuurders geen voorrang verleende aan de andere.

ugd en conditie ven de doorslag

T. Okker overwint Pancho Gonzales

derlander samen Riessen succesvol herendubbelspel

EST HILLS. — Tom Okker zich geplaatst voor de halve van het heren enkelspel van Amerikaanse tenniskampioen- n Forest Hills. In de kwart- rijden zegevierde de Neder- kampioen met 14—16, 6—3, en 6—3 over de Amerikaan o Gonzales. Later zegevierde et zijn Amerikaanse partner Riessen in de derde ronde et herendubbelspel. De Neder- Amerikaanse combinatie ver- de Mexicanen Lara en Loyo- in drie sets: 7—5, 2—6 en 7—5. De partij in de kwartfinales van m Okker tegen Pancho Gonza- duurde drie uur. In de halve dstrijden komt Okker, die voor e kampioenschappen achtste rd geplaatst, uit tegen de win- r van de partij tussen de Au- alische prof Ken Rosewall en Amerikaanse prof Dennis Ral- n. Deze partij werd vanmiddag speeld.

nis Ralston plaatste zich don- g op de achtste dag van de Amerikaanse tenniskampioen- pen in Forest Hills, voor de finales van het heren-enkel- De Amerikaan had vijf sets om de Zuidslaviër Nikkie Pilic schakelen. De setstanden wa- —6, 6—2, 5—7, 13—11 en 6—3. veertigjarige Pancho Gonzales, 1949 in Forest Hills de titel veroverde voordat hij naar de rijen van de beroepsspelers overging, werd in zijn jacht naar de titel door Tom Okker gestuit. De jeugd en het uithoudingsvermogen van de Nederlandse nummer één bleken een te zware opgave voor de Amerikaan. De achtduizend toeschouwers, die op de hand van de reeds grijzende professional waren, moedigden hem luide aan om zijn magnifieke prestatie van woensdag, toen hij de als tweede geplaatste Australiër Tony Roche in drie sets van de baan veegde.

Maar de Amerikaan van Mexicaanse afkomst had reeds te veel van zijn krachten geëist. Na een hevig en uitputtend gevecht om de eerste set, die hij inderdaad met 16—14 achter zijn naam mocht schrijven, verloor Gonzales achter elkaar de volgende drie. De nauwkeurigheid verdween uit zijn slagen na de rallies in deze eerste set. Dit was koren op de molen van tacticus Tom Okker, die op dat moment reeds moet hebben aangevoeld dat hij heer en meester van de partij was. Zijn zelfvertrouwen keerde terug en hij verhoogde het tempo.

Gelijk op

In de eerste set ging de strijd tot 14—14 gelijk op. In de 29e game brak Gonzales door Okkers opslag en won ook die van zichzelf: 16—14. Een service-doorbraak in de tweede game van de daaropvolgende set was voldoende voor Okker om deze set te winnen: 6—3. In de derde set leek het er op dat Gonzales zijn adem spaarde door praktisch onhoudbare ballen rustig te laten lopen. Beiden wonnen in de eerste acht games hun opslag.

In de negende game werd Gonzales voor een zware opgave geplaatst om zijn servicegame te winnen. Driemaal kwam de stand op deuce, voordat de Amerikaan er in slaagde met een scherp geplaatste bal, die Okker in zijn haast om deze te halen op de grond deed tuimelen, de Nederlander te passeren (5—4).

Twee games later brak Okker door Gonzales' opslag heen en nam met 6—5 de leiding. De Amerikaan herstelde zich echter weer en won Okkers servicegame, waardoor de stand weer in evenwicht kwam: 6—6. Het keerpunt kwam toen de Nederlander de zeventiende game won, waarmee hij met 9—8 kwam voor te staan. Met twee fraaie aces die de reeds tekenen van vermoeidheid tonende Gonzales volkomen verrasten, won Okker zijn opslag en de set: 10—8. In de vierde en laatste set brak Okker tweemaal door Gonzales' service heen, namelijk in de werd en negende game, waardoor hij de set en de partij won.

Dames

De Britse Virginia Wade plaatste zich als eerste voor de finale van het dames enkelspel, dank zij een overwinning op haar landgenote Ann Jones. Virginia, die fel aanvallend speelde, zegevierde met 7—5 en 6—1 over haar professionele landgenote, die deel uitmaakt van de George McCall-groep. De 23-jarige Virginia scoorde punt na punt met haar scherpe passeerslagen. Haar zes jaar oudere tegenstandster kon geen goed doen en bespoedigde haar nederlaag nog door ogenschijnlijk gemakkelijke ballen meer dan eens in het net te slaan. De partij duurde slechts vijftig minuten.

Tegenstandster in de finale, die zaterdag wordt gespeeld, voor Virginia Wade is de winnares van de ontmoeting tussen de Amerikaanse Billie Jean King, eerste geplaatst, en de Braziliaanse Maria Bueno.

Verdere uitslagen luiden:

Heren dubbelspel (derde ronde): Lutz/Smith (V.S.) — Crookenden/Gerrard (Nieuw-Zeeland) 6—3 en 6—3; Anderson/Ralston (V.S.) — B. en J. Brown (V.S./Australië) 6—4 en 8—6.

Dames dubbelspel (kwart finales): Bueno/Court (Brazilië/Australië) — Cody/Netter (V.S.) 6—2 en 6—2; King/Casals (V.S.) — Martinez/Pigeon (V.S.) 6—1 en 8—6.

ADO deelt punten met Espagnol

RCELONA. — De Haagse ere- club A.D.O. heeft donderdag- in Barcelona in een vriend- pelijke wedstrijd tegen Espagnol n de hoogste klasse van de se competitie uitkomt, een nstelijk doelpuntloos gelijkspel ld. De 35.000 toeschouwers een aantrekkelijke wedstrijd, n A.D.O. het beste van het ad. Schoenmaker kreeg enkele en voor tijd een unieke kans n doelpunt, maar de Spaanse rspeler Riera kon op de doel- redden.

aar eenheid n Europese onkballerij

STERDAM. — Het ziet er uit, dat de eenheid in de Euro- honkbalwereld, die in het be- van 1967 werd verstoord toen rland en Italië uit de federatie n, binnen niet al te lange tijd hersteld zal zijn. Er hebben e afgelopen maanden bespre- n plaats gevonden tussen Ne- nd en Italië enerzijds en de B. (de Europese honkbalfede-) anderzijds.

et gevolg daarvan is geweest, Nederland en Italië zijn uitge- gd (en die invitatie hebben aan- d) om in augustus 1969 deel te en aan het Europeese kampioen- p dat dan in West-Duitsland dt gespeeld. Die uitnodiging t ook voor het geval dat Ne- and en Italië nog niet in de or- satie zijn teruggekeerd. Maar rschijnlijk komt het al een eind ie richting op het komende con- van de F.E.B. in maart in Pa- wanneer alle bestuursleden re- entair moeten aftreden en Ne- and en Italië dus hun kandida- zouden kunnen stellen. Want het iet uitgesloten, dat ter hereni- van de honkballers nog dit na- een buitengewoon congres van F.E.B. zal woren gehouden.

ij dit Europees kampioenschap zal men overgaan tot het in- llen van groepen naar speel- kte. Het staat nu al vast dat erland, Italië en België (dit jaar ropees kampioen van de F.E.B.) de eerste groep zullen worden in- eeld. Om de vierde plaats zullen West-Duitsland, Engeland en anje moeten spelen, mogelijk in in Nederland.

Grote prijs van Japan afgelast

GENEVE. — De motorwegwed- ijd om de grote prijs van Japan, voor 13 oktober op het program- stond, is afgelast. De konsekwen- hiervan is dat de strijd om het ereldkampioenschap 1968 voor ren- rs in de 50 cc-klasse thans reeds slist is, aangezien de wedstrijd Japan de laatste in de reeks voor t kampioen was. Wereldkampioen de Westduitser Hans Georg An- heidt, die dertig punten vergaar- De Nederlander Paul Lodewijkx at de tweede plaats met zeven- n punten en de Australiër Barry mith is derde met een totaal van ttien punten.

Lions herdenken Eddie Muller

ORANJESTAD.— **Tijdens de woensdagavond gehouden bijeenkomst van de Arubaanse Lions is de heer Ricardo (Eddie) Muller herdacht, die onlangs plotseling is overleden. De heer Erwin Oehlers leidde de minuut stilte in met een korte toespraak. De heer Muller was een actief lid van de Lionsclub.**

De bijeenkomst werd gehouden in Trocadero. De heer Everett Beaujon verzorgde de zogenaamde talk on Lionism. Uit het commissierapport bleek, dat het nieuwe huis aan de Van Eekhoutstraat al is besteed en dat de bouw daaraan maandag reeds is begonnen. Dit huis is de hoofdprijs van de Lions loterij, welke op 23 december trekt. De Lions-moeder van het jaar zal volgende week officieel de eerste steen leggen.

Gastspreker was de heer John Merrywheather die vertegenwoordiger van Aruba is, in de Stichting Nationale parken (SINAP). Hij hield een interessante inleiding over het werk van deze stichting en ook over de plannen daarvan.

Aan het einde van de bijeenkomst overhandigde voorzitter Frans Scholl een certificaat van waardering aan de heren Merrywheather en Julio Maduro, waarnemend hoofd van arbeidszaken en maatschappelijke zorg. Dit als teken van erkentelijkheid voor de aan de Lionsclub bewezen diensten.

Huldiging Mack in Amsterdam

ORANJESTAD. — In aansluiting op ons bericht van enige dagen geleden dat de manager van de bokser Fighting Mack, Jossyto Muyale, een gevecht voor Mack op Aruba aan het organiseren is voor 27 september a.s., vernemen wij uit zeer betrouwbare bron, dat ook de Nederlandse bokspromotor, Henk Ruhling, een gevecht op touw gezet heeft in Amsterdam voor de nieuwe Europese kampioen in het weltergewicht. Fighting Mack zou dan op 30 september in Amsterdam uitkomen tegen de Duitse kampioen Karl Furcht, terwijl de Curaçaose bokser Jack Johnson eveneens in dat programma uitkomt.

Van de zijde van Mack bestaat belangstelling voor een dergelijk gevecht, mits hem en gage van omstreeks drieduizend dollar toegekend wordt voor het gevecht tegen Furcht, zoals hij Henk Ruhling telegrafisch liet weten gisteren. In dat geval zou het gevecht **op 27 september op Aruba niet** door kunnen gaan.

De Nederlandse Boks Bond is voornemens om Fighting Mack voor het gevecht op 30 september in Amsterdam de Nederlandse weltertitel toe te kennen, zonder dat Mack hiervoor in de ring hoeft uit te komen als teken van waardering voor het behalen van de Europese titel tegen Carmelo Bossi.

In Europa heeft hij verschillende andere aanbiedingen gekregen, evenals trouwens op de Antillen zelf, waaronder een van Angel Job en een van Johan Steffanie.

In onze editie van morgen komen wij uitgebreid hierop terug.

Jubileum-voetbal van TeleAruba

ORANJESTAD. — Ter gelegenheid van zijn vijfjarig bestaan, organiseert TeleAruba op 15 september aanstaande een voetbaltoernooi, waaraan, behalve Tele-Aruba zelf, drie andere teams deelnemen.

Om half tien 's morgens speelt TeleAruba tegen Omega (winnaar A) en om elf uur komen tegen elkaar uit Inter en Winkel Handel Maatschappij (winnaar B). Om half vijf 's middags wordt de finale gespeeld tegen de twee winnaars.

Op 29 september vindt de bekeruitreiking plaats. Sportkoningin Edith Lambertus is uitgenodigd om de aftrap te verrichten.

Druk programma voor opvarenden

Hr. Ms. Overijssel bezoekt La Guaira

WILLEMSTAD. — Hr Ms Overijssel is vanochtend om acht uur binnengelopen in La Guaira voor een informeel bezoek van drie dagen aan Venezuela. Het schip vertrok op dinsdag naar zee en oefende met o.a. de Amerikaanse onderzeeboot Sealion.

Nadat nabij de haveningang van La Guaira de voorgeschreven saluten waren uitgewisseld en het schip was afgemeerd, heeft de commandant, kapitein-luitenant ter zee W. E. Bielders, zijn opwachting gemaakt bij de verschillende burger en militaire autoriteiten.

Voor de bemanning van het schip is een ontspanningsprogramma georganiseerd, hetgeen onder meer inhoudt een rondrit door de hoofdstad Caracas, een tocht per kabelbaan naar de top van de Avila, schaatsen voor de liefhebbers in het overdekte schaatspaleis, een lunch aangeboden door de Shell in de Shell-kantine en een bezoek aan de paarderennen. Zaterdagavond zal een groot deel van de bemanning de gast zijn van de in Caracas wonende Nederlanders. Ook zal er een voetbalwedstrijd worden gespeeld tussen het scheepsteam van Overijssel en dat van de Caracas Sports Club met na afloop een „parilla" (Venezolaanse maaltijd) en een dansfeest. De commandant en officieren houden vanavond aan boord een ontvangst voor burger en militaire autoriteiten; de Nederlandse Ambassadeur in Venezuela, de heer F. van Oven, houdt zondag ter gelegenheid van het bezoek een ontvangst te zijnen huize.

Vervolgens zal het schip in de week van 9 tot 13 september oefenen in de Antilliaanse wateren met andere eenheden van de Koninklijke Marine. Op 11 september zullen de mariniersfanfare en het tamboerkorps aan boord worden genomen waarna van 13 tot en met 15 september een informeel bezoek zal worden gebracht aan Cartagena (Colombia).

Tijdens de reis naar La Guaira zijn 23 mariniers van de marinierskazerne Savaneta te Aruba in de gelegenheid gesteld om mee te varen.

Pop en Op in De Veer

ORANJESTAD.— In navolging van andere grote steden krijgt de Arubaanse jeugd zondag zijn eerste Pop en Op-show gepresenteerd. De organisatie is in handen van de heer Robertino Buckley. Deze heeft de medewerking gekregen van verschillende plaatselijke beatbands en zangers. Pop en Op-show worden gegeven in steden als Amsterdam, Londen, Los Angeles enz. Een belangrijk onderdeel daarbij zijn de licht-effecten, welke, zoals het heet, een psychedelische sfeer moeten scheppen in de zaal om zo de tieners in zijn ban te krijgen. Deze sfeer wordt ook geschapen door het feit, dat er zoveel tegelijk te beleven is. Zo zal er film gedraaid worden en zullen de bands hun beste beentje voorzetten.

De show wordt zondagmiddag gegeven in het De Veer-theater en begint om twee uur. De tijdsduur is bepaald op twee uur. Aan een en ander werken onder meer mee The Aftermath, The Golden Treasurers en zangers als Luis Burges, de Arubaanse Tom Jones. De heer Buckley — disc-jockey en impressario — verzekerde de Amigoe, dat er meer van deze shows komen, als er genoeg belangstelling blijkt te bestaan bij de Arubaanse tieners.

La Fama versloeg Atlantico Dept.

ORANJESTAD. — In het Wilhelminastadion werd gisteravond de voetbalcompetitie in de A-klasse voortgezet met de wedstrijd tussen La Fama en Atlantico Deportivo.

La Fama zette zijn overwinningenreeks voort en versloeg Atlantico Deportivo met 2-1.

Tijdens de ontmoeting werden twee spelers van het veld verwijderd door de scheidsrechter wegens een vechtpartij. Toen zij buiten de lijnen aankwamen, was het blijkbaar nog niet afgelopen, want de vechtpartij werd toen voortgezet.

Jeugd-instuif van Protestantse kerk morgen weer open

ORANJESTAD. — De Jeugd-instuif van de Protestantse kerk te Oranjestad opent morgenmiddag weer zijn poorten. Als gevolg van de vakantie heeft dit werk enige tijd stil gelegen. De instuif is bedoeld voor de jeugd, die niet meer op de lagere school zit. Om de veertien dagen wordt er een instuif gehouden. Morgen van vijf tot zeven uur kan de jeugd, die ouder is dan twaalf jaar in de zalen bij de kerk terecht. De instuif draait nu één jaar. De leiding is van mening, dat men dit onderdeel van het kerkelijk werk als succesvol kan beschouwen.

Luchtverkeer toegenomen

ORANJESTAD. — In vergelijking met de maand augustus 1967 is er in de afgelopen maand meer werk aan de winkel geweest op de Arubaanse luchthaven. Het aantal landingen steeg met 22 en het aantal passagiers dat op Aruba aankwam of vertrok steeg met ruim zevenduizend.

De stijging deed zich, wat de vliegtuigen betrof, voor in bijna alle categorieën. Hierbij laten we de gegevens volgen, zoals verstrekt door de AVD, met tussen haakjes de corresponderende cijfers over de maand augustus 1967: commerciële landingen 395 (324); overheids-landingen 16 (34), sport 28 (58), privé 49 (48), VAF 0 (2), inkomende 12.519 (8493), transito 3400 (2958) en uitgaande passagiers 12.597 (9.159). In totaal dus 28.516 (21.060) passagiers.

Vaticaan bevestigt brief Cicognani

VATICAANSTAD — Een woordvoerder van het Vaticaan heeft donderdag verklaard dat de woensdag door de Londense Times gepubliceerde brief van kardinaal Cicognani inderdaad door de Vaticaanse staatssecretaris is geschreven. In deze brief spoort kardinaal Cicognani de bisschoppen aan de leer van de encycliek Humanae vitae te verbreiden en voorlichting hierover te geven.

De brief was volstrekt niet geheim, aldus de Vaticaanse woordvoerder.

● *Een overzicht van de vlaggeparade welke vanmorgen op de marine-basis Parera werd gehouden ter gelegenheid van het 25-jarig bestaan van deze basis.*

Tgv 25-jarig bestaan Marine-basis Parera

Comm. Krijger:

Basis in stand houden belangrijk

WILLEMSTAD — Vandaag wordt het feit herdacht dat 25 jaar geleden, op 6 september 1943, de Marinebasis Parera offficieel in gebruik werd genomen. Ter gelegenheid hiervan werd vanochtend om acht uur op de basis een ceremoniële vlaggeparade gehouden met muziek van de Marnierskapel gevolgd door een „Alle hens".

Een en ander gebeurde in aanwezigheid van kolonel V.J.L. Blom, commandant der mariniers in de Nederlandse Antillen, die de basis als jong officier in haar prille begin heeft meegemaakt en een aantal genodigden: ex-militairen en burgers die in de afgelopen 25 jaar op de basis hebben gewerkt.

Tijdens de „Alle hens" hield de commandant van de basis Parera, kltz A. Krijger, een toespraak. Hij zei o.m.: „Wij bemanning van de basis hebben het moment van de ingebruikneming geen van allen persoonlijk meegemaakt. Onze herinnering gaat zelfs veelal niet verder terug dan drie jaren. Een enkele van ons heeft hier misschien eerder een term doorgebracht. Wij marinemensen, zijn door ons zwervend beroep, mensen van het heden. Wij krijgen de kans niet om ons aan bepaalde mensen, streek of omgeving te hechten. Wij moeten steeds verder, levend in het heden, kijkend naar de toekomst. Maar omdat wij mensen zijn en een mens er nu eenmaal behoefte aan heeft zich ergens aan te hechten, hechten wij ons aan bepaalde marine tradities, in dienst, omgangstaal en gewoonten. Die traditie is het, die ons hoever ons werk ons ook verspreidt, toch samen bindt.

Hij noemde o.a. kolonel Blom die **als** jong officier de opening van de basis heeft meegemaakt, overste Dankmeijer die tijdens de oorlog commandant van de basis is geweest, de heer Schultz die de basis als burger 21 jaar gediend heeft, en de heer Wim Visser die 25 jaar bij de basis heeft gewerkt.

Nuttig

Hij vervolgde: „Het is voor ons allen, maar in het bijzonder voor de hier aangetreden bemanning, wel eens goed te horen hoe nuttig en noozakelijk de basis in oorlogstijd was. Ook bij een toekomstige oorlog, al hopen wij dat die nooit zal komen, zal dat belang weer sterk naar voren treden. Als basis voor kleine schepen, als verzorgings- en bevoorradingsdienst voor grotere schepen, voor vliegtuig squadrons, ook voor mariniersenheden, voor zoveel meer in oorlogstijd in te stellen diensten zoals, havenverdediging, scheepvaartroutering, onderzoekingsdiensten en zo meer".

„Nu in volle vredestijd schijnt ons werk vaak zo onbelangrijk, maar twee woorden „veilige haven" geven precies weer waar het omgaat. Die veilige haven nu al gereed te hebben en in stand te houden is voor de Koninklijke marine en ons Koninkrijk van groot belang".

De dag werd verder doorgebracht met sport en spel waaronder een voetbalwedstrijd op het Willemstadterrein tussen de Parera en een selectie van de elftallen die aan het laatste voetbaltoernooi van de Marine hebben deelgenomen. Deze wedstrijd zou om half vijf beginnen. Om half negen vanavond zou een dansfeest worden gehouden te Vaersenbaai.

Receptie

In de prachtige tuin achter de longroom hielden commandant en longroom hielden commandant en officieren van de basis gisteravond een bescheiden receptie voor burger en militaire relaties. Deze werd bijgewoond door onder anderen gouverneur mr. N. Debrot en waarnemend minister-president R.J. Isa commandeur F. Visee, commandant der zeemacht in de Nederlandse Antillen, en kolonel V.J.L. Blom, commandant der mariniers in de N.A. tevens commandant van de marinierskazerne Suffisant. Bovendien waren de commandant en enkele officieren van de Amerikaanse onderzeeboot Sealion aanwezig. Zoals gebruikelijk verzorgde de marinierskapel de steeds weer indrukwekkende taptoe. Na de ontvangst bleef men nog enige tijd gezellig bijeen, waarbij gelegenheid bestond tot dansen.

De heer en mevrouw
van Haagen-van der Wal
geven met gevoelens van intense vreugde, kennis van de geboorte van hun zoon
GERALD ADRIAAN
Curacao, 4 september 1968

PLAATS EENS EEN ZOEKERTJE



Het Bestuurscollege van het Eilandgebied Curacao

is voornemens om, indien er voldoende aanmeldingen gedaan worden een nieuwe cursus voor **VERVOLGONDERWIJS** in te stellen aan de Prins Bernhardschool te Weis Afó en aan de Prinses Beatrixschool aan de Wageningenstraat.

Inschrijving is mogelijk voor leerlingen vanaf het 5e leerjaar. Aanmelding op vrijdag, 6 september 1968 van 6.30 tot 7.30 uur n.m. op de **Prins Bernhardschool te Weis Afó en de Prinses Beatrixschool aan de Wageningenstraat.**

ZOEKERTJES

verschijnen dinsdags en vrijdags.
Tot 10 woorden *f* 2,50, elk woord meer *f* 0,20.
Alleen bij vooruitbetaling.

Te koop aangeboden

GROTE Dodge Stationwagon '59 *f* 1750,—. Rooi Santo 87. Curaçao.

EETKAMERSET, Zitkamerset, Porchset. Madurostraat 22. Tel 2648. Aruba.

KIPPENLEVER, maagjes en Back & Necks. Nu kersvers verkrijgbaar bij E & E. Landhuis Rooi Catootje. Telf. 35119. Curaçao.

ZAALSET, bestaande uit sofa, 2 fauteuils + tafel, spotkoopje. Barahonaweg 1. Tel. 44417. Curaçao.

EETKAMERSET (Pastoe) bestaande uit: 6 stoelen - uitschuiftafel - servicekast - theewagen. Boerhavestraat 35, tel. 1810. Aruba.

IJSKAST, bedden, Hollandse kinderwagen, schilderijen, slaapbank. Tel. 5718 - 5112. Aruba.

BOUWTERREIN te Granbeeuw 1120 M2 groot. Gemakkelijke betalingsvoorwaarden. Tel. 23113. Curaçao.

TEGEN elk aannemelijk bod 5 stuks ijzerenbuis afrasteringen elk 2.64 mtr lang 1.14 mtr hoog. Tel. 23113. Curaçao.

TEGEN elk aannemelijk bod 2 pr houten jalusie ramen in zeer goede staat. Tel. 23113. Curaçao.

VOLKSWAGEN. Te bevragen na 14.00 uur. Tel. 25158. Curaçao.

JUDOPAK, verlofkleding 6 x 6 kalimar Reflex-Camera met toebehoren. Liesegang Vergrotingsapparaat. Tel. 36486. Curaçao.

AUSTIN Healey Sprite i.z.g.s. b.j. 1966. Telf. 35378. Curaçao.

HOTPOINT Voltaut. wasmachine t.e.a.b. Banckertlaan 8. Gr. Kw. Telf. 43742. Curaçao.

Z.G.A.N. meisjesfiets, elk aannemelijk bod na 6 uur 's avonds. Mataneiastraat 8. Tel. 49143. Curaçao.

OPEL Rekord in prima staat, slechts 19.000 km gelopen *f* 2500.—. Rumbastraat 7, Oranjestad, tel. 2195. Aruba.

VERSE braadkip, hele kippen en kippedelen, borst 1,90, pia 1.75, hala 1,—, poulet 1,50 per pond. Sylvia's chickenfarm, Gosieweg 129. tel. 49202. Curaçao.

MOOIE stapelbedden met prima matrassen. J. Dijk. Rooseveldtweg 206. Telefoon 43580. Curaçao.

MEUBELS w.o. Radio, Televisie, ijskast, stoof, wasmachine etc. Sebastopolstraat 7. Tel. 24896. Curaçao.

.WEGENS vertrek: Toyota Crown 1966 hydromatic, z.g.a.n. *f* 3000,—. Ponton 75-B Aruba.

FIAT 1300 i.z.g.s. en inboedel. Soepele betaling mogelijk. E. de Jong. Matanzasweg 8, zijstraat Cubaweg. Curaçao.

AUTORADIO - pushbutton (2-band) *f* 55,—, Hotel Management Cursus *f* 65,—. Lyraweg 8. Curaçao.

FORD Cortina deLux, 4-deurs 1965 *f* 1600,—. Tel. 44691. Curaçao.

WEGENS vertrek: Volkswagen *f* 1000,—; tel. 49736. Curaçao.

BERGMEUBEL zo goed als nieuw. Snipweg 6. Telf. 49653. Curaçao.

Te huur gevraagd

DOOR Hollands gezin per 1 Oct. of eerder woning ± *f* 200, tel. 53299. Curaçao.

VOOR direct woonhuis vanaf 1 Nov. huur tot *f* 80,—. Tijdens werkuur Telf. 36500. Curaçao.

HOLL. gezin 3 pers. zoekt gem. huis zo spoedig mogelijk. Huurprijs *f* 200,— à *f* 250,—. Telf. 36297. Curaçao.

HUIS met 2 slaapkamers, eventueel in Otrabanda. Tel. 43684. Curaçao.

FURNISHED house wanted november — april call miss Sidener US consulate: 13306. Home: 35459. Curaçao.

Te koop gevraagd

MODERN woonhuis. Drie slaapkamers. Omgeving Oranjestad. Brieven onder No 164. Bureau dit blad. Aruba.

Te huur aangeboden

GEMEUBILEERD tuinhuisje met airco, voor nette dame of heer. Telefoon 49221 — 44477. Curaçao.

HUIS, 2 slaapkamers *f* 130,— p/mnd ged. overname inboedel. Caracasbaaiweg 280, tel. 35891. Curaçao.

KAMER voor nette heer. Vrije ingang en bad. Caracasbaaiweg 56. Tel. 35736. Curaçao.

MODERN nieuw huis. Tanki Flip 68-A. Brieven onder No. 166 Bureau dit blad. Aruba.

AIRCO kamers met of zonder pension. Nieuw ijskast te koop. Tel. 13017. Curaçao.

VERLOFGANGERS, gemeubileerde bungalow, brieven L. A. Valk. Hietveldweg 20, Beekbergen, Nederland.

KAMER met bad. Vrije ingang. Gouverneur van Landsbergweg 6. Tel. 23462. Curaçao.

VERLOF in Nederland vanaf 1 februari 1969, gemeubileerd vrij huis nabij Rotterdam 3 slaapkamers - C.V. - garage - tuin. Tel. NA*f* 225 p.m. Brieven onder no 163 Bureau dit blad. Aruba.

KAMER met eigen ingang, omgeving O'stad. Brieven onder No 165 Bureau dit blad, Nassaustraat 110. Aruba.

Personeel

NET dienstmeisje voor hele dagen (goed kunnende strijken). Balashi 6, tel 2846. Aruba.

DIENSTMEISJE voor elke dag. Leeftijd 25—30 jaar. Tel. 2499. Aruba.

GEVRAAGD dienstmeisje voor de morgenuren. Mevr. De Meer, Fergusonstr. 38. Tel. 1401. Aruba.

Diversen

BEZOEK Jan Kock De plek waar Curaçao werkelijk nog Curaçao is. Tel. 48088. Curaçao.

GEILLUMINEERDE Grotten van Hato dagelijks negen/twaalf drie/zes uur geopend. Tel. 49143. Curaçao.

Speelschool SONNEVANCK. Jongbloedweg 106 heeft nog plaats voor uw kleuter. Mevr. Fontilus. Telf. 49714. Curaçao.

VANAVOND en morgenavond Comboklanken/brood/wijn/kaas/dansen en plezier tot 4 uur 's morgens bij Jan Kock. Curaçao.

JPF NIEUWS. Rotie bij de bar. Zondag 8 september. Curaçao.

SEEKING part time employment college graduate (B.A.) with M.O. certificate english, secretarial and teaching experience, tel. 23444. Curaçao.



EILANDGEBIED CURACAO

Namens het Bestuurscollege zal op donderdag 19 september 1968 des voormiddags om 10 uur op het Bestuurskantoor, Scharlooweg 35, openbaar worden aanbesteed:

Bestek no. 937:

Het aanleggen van de elektrische installatie in de openbare 6-klassige lagere school te Suffisant, alhier.

Bestek en tekening zijn vanaf heden te verkrijgen ten kantore van de Dienst van Openbare Werken, Parera, tegen betaling van *f* 10,— per stel.

Het wnd. Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
ir. R. A. Hodgson.



EILANDGEBIED CURACAO

Ten Bestuurskantore, Scharlooweg 35, wordt op donderdag 19 september 1968, te 10 uur voormiddag een openbare inschrijving gehouden voor het leveren van:

afrasteringspalen
afrasteringsgaas
harmonicagaas.

Omschrijving no. 936, waarin de specificatie alsmede de leveringsvoorwaarden zijn aangegeven is verkrijgbaar op het Hoofdkantoor van de Dienst Openbare Werken, te Parera tegen betaling van *f* 5,— per stuk.

Het wnd. Hoofd van de Dienst van Openbare Werken,
ir. R. A. Hodgson.

Loterij ten bate van Stichting Jeugd Luchtvaart Brigade Nederlandse Antillen

1ste prijs	**Een Ford Mustang, hardtop, 2 deurs, automatic, radio, airconditioning, full wheel covers**	***f* 8950,—**
2de prijs	**Twee 40-daags retour-passages per KLM Curacao - Nederland**	***f* 1500,—**
3de prijs	**Een scooter merk "Rabeneick"**	***f* 800,—**
4de prijs	**Een taperecorder merk "AIWA"**	***f* 550,—**
5de prijs	**Een heren c.q. damesrijwiel**	***f* 145,—**
6de prijs	**Een Polaroid camera**	***f* 100,—**

PRIJS PER LOT *f* 3,—

Laatste week van huis aan huis verkoop.
Trekking vindt plaats op 30 september 1968 ten kantore van de Gezaghebber.

De eerste prijs is te bezichtigen bij R. E. Yrausquin & Sons, Salinja, alwaar tevens loten verkrijgbaar zullen zijn.
STEUNT ONS EN U STEUNT DE JEUGD VAN CURACAO.